

rafzer weibel



Bild: Hansruedi Lanz, bei Solgen

8/2023

1. August 2023 · 52. Jahrgang
Erscheint alle zwei Monate

Herausgeber: Gemeinde Rafz
Auflage 2050

Gemeinde

Rafzer Hausberg neu mit Panoramatafel

Der Gnal bietet bekanntlich eine wunderbare Aussicht und eine lässige Feuerstelle. Vor Kurzem wurde die Infrastruktur auf dem Rafzer Hausberg erweitert: Eine Panoramatafel soll Wissbegierigen helfen, die sichtbaren Berge zu benennen und den Wanderweg bereichern.

Initiiert wurde die Panoramatafel von Walter Harisberger und Bernhard Rupp, welche auch bei der Ausarbeitung einen zentralen Beitrag geleistet haben. Herzlichen Dank an die beiden Initianten für die tolle Idee und ihre wertvolle Mitarbeit!



Bernhard Rupp, Walter Harisberger und Gemeindepräsident Kurt Altenburger vor der neuen Panoramatafel (Bild: Manfred Hohl)



Walter Harisberger und Bernhard Rupp freuen sich über die neue Panoramatafel (Bild: Manfred Hohl)

Kabelnetzanlage geht 2024 an sasag

An der Gemeindeversammlung vom 13. Juni 2022 haben die Stimmberechtigten dem Verkauf der Rafzer Antennenanlage zugestimmt. Die Gemeinden Buchberg und Eglisau werden ihre Antennenanlagen ebenfalls verkaufen – auch ihre Stimmberechtigten haben dem Verkauf zugestimmt. Zudem hat sich in der Zwischenzeit auch die Firma Spühler + Co. Radio TV Kabelkommunikation bzw. deren Inhaber Peter Spühler dazu entschieden, seine Antennenanlagen in den Gemeinden Rüdlingen SH und Wil ZH zu veräussern.

Der Verkauf wurde öffentlich ausgeschrieben und den Zuschlag erhielt die sasag Kabelkommunikation AG (nachfolgend sasag), der wiederum öffentlich bekannt gemacht wurde. Gegen den Zuschlag wurden keine Rechtsmittel ergriffen, womit der Verkauf vollzogen werden kann.

Am 27. Juni 2023 genehmigte der Gemeinderat den Kaufvertrag. Die Übertragung der Anlagen erfolgt per 1. Januar 2024. Ab diesem Zeitpunkt werden sämtliche Gebühren und Kosten durch die sasag in Rechnung gestellt. Die Hauseigentümerinnen und Hauseigentümer, die bisher für den Antennenanschluss eine Rechnung der Gemeinde erhielten, werden bis Ende August 2023 schriftlich über die Übertragung informiert. In Bezug auf die Leistungen sowie die im Einsatz stehenden Geräte ändert sich nichts: alles läuft weiter wie bisher.

Für Fragen und weitere Auskünfte wenden Sie sich bitte an die Gemeindeverwaltung, Abteilung Präsidiales und Dienste, Telefon 044 879 77 10.

Einladung zur Bundesfeier 2023

Wir laden Sie herzlich zur Teilnahme an der Bundesfeier der Gemeinde Rafz am Dienstag, 1. August 2023, ein. Die Feier findet hinter dem Gemeindehaus statt (bei schlechter Witterung wird die Feier in die Saalsporthalle Schalmenacker verlegt).

Die Bundesfeier wird um 10.00 Uhr durch die Musikgesellschaft Rafz eröffnet. Die Gemeinde Rafz offeriert der Rafzer Bevölkerung – ab 10.00 bis 11.30 Uhr – einen «Zmorge». Ab 11.30 Uhr wird die Festwirtschaft (Getränke/Grill) eröffnet.

Als Ehrengast nimmt Nationalrätin Priska Seiler Graf (Kloten/Bürgerort: Rafz!) teil und wird die diesjährige Rede zum Nationalfeiertag halten.

Wir danken dem Frauenverein Rafz («Zmorge») und dem Männerchor Frohsinn Rafz (Festwirtschaft) für die organisatorische Unterstützung.

Wir wollen die diesjährige Bundesfeier auch dazu nutzen, den Jungbürgerinnen und Jungbürgern zur Volljährigkeit zu gratulieren.

Am Abend wird es das traditionelle Höhenfeuer auf dem Gnal geben und die Fahnen auf dem Gnal und beim Gemeindehaus werden gehisst. Die Bevölkerung wird gebeten, die Häuser ebenfalls zu beflaggen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Forstbetrieb Rafzerfeld: Bestätigung Standort in Hüntwangen

Die fünf Zürcher Gemeinden Eglisau, Hüntwangen, Rafz, Wasterkingen und Wil sowie die beiden Schaffhauser Gemeinden Buchberg und Rüdlingen haben sich dazu entschieden, ein gemeinsames Forstrevier über die Kantonsgrenze hinaus zu bilden. Die Stimmberechtigten der Gemeinden haben dem Zusammenschluss in der Zwischenzeit zugestimmt.

Der neue Forstbetrieb Rafzerfeld wird ab 1. Januar 2024 mit seiner Tätigkeit als neue interkommunale Anstalt (IKA) beginnen. Die Planungen und Vorbereitung des designierten Vorstands und der Betriebsleitung laufen auf Hochtouren.

Als neuer möglicher Standort für den Werkhof wurde das Mehrzweckgebäude der Schulgemeinde Unteres Rafzerfeld

(SUR) in Hüntwangen, Wolfhagstrasse 2, geprüft. Die Abklärungen ergaben, dass sich der Standort sehr gut für den neuen Forstbetrieb Rafzerfeld eignet. Aus diesem Grund hat sich der Vorstand entschieden, die Räumlichkeiten des ehemaligen Lehrschwimmbeckens an der Wolfhagstrasse 2 in Hüntwangen für den Forstbetrieb von der SUR zu mieten. Zusätzlich wird auf dem jetzigen Parkplatz hinter dem Mehrzweckgebäude eine Einstellhalle für die Forstfahrzeuge erstellt.

Es fanden bereits mehrere Besprechungen zwischen dem Forstbetrieb Rafzerfeld und der SUR statt. Die SUR ist einverstanden, die Räumlichkeiten dem neuen Forstbetrieb Rafzerfeld im Mietverhältnis zu überlassen. Die genauen Details sind noch in Abklärung.

Das Baugesuch für den Um-/Einbau des Werkhofes von Seiten Forstbetrieb Rafzerfeld steht kurz vor Eingabe an das Bauamt Hüntwangen.

Bis zur Fertigstellung der Umbauarbeiten wird der Forstbetrieb Rafzerfeld zwei alte Schulzimmer an der Wolfhagstrasse 2 in Hüntwangen als Provisorium nutzen. Der Vorstand und die Betriebsleitung des Forstbetriebs Rafzerfeld sind überzeugt, mit dem Standort in Hüntwangen eine langfristige und zweckmässige Lösung gefunden zu haben. Sie bedanken sich für die tolle Zusammenarbeit mit der SUR.

Hervorragender Lehrabschluss von Darina Gasser

Darina Gasser aus Eglisau absolviert seit dem 10. August 2020 ihre dreijährige Lehre als Kauffrau mit dem Profil M, also mit Berufsmaturität.

Trotz der Widrigkeiten wegen den Corona-Einschränkungen und den vielen Stellenwechseln auf der Gemeindeverwaltung hat Darina Gasser ihre Lehre erfolgreich abgeschlossen. Sie erreichte mit der Note 6.0 den besten Abschluss aller diesjährigen Klassen. Eine hervorragende Leistung – herzlichen Glückwunsch, Darina!



Darina Gasser freut sich über ihren guten Abschluss (Bild: Manfred Hohl)

Darina Gasser wird bis Mitte 2024 auf der Gemeindeverwaltung weiterbeschäftigt. Sie unterstützt die Abteilung Soziales im Sozial- und Flüchtlingswesen sowie bei der Umsetzung verschiedener laufender Projekte. Zudem wird sie bei Bedarf auch in anderen Abteilungen einspringen.

30 Jahre IGKSG

Die Interessengemeinschaft Kehrichtsackgebühr Zürcher Unterland (IGKSG) kann dieses Jahr auf ihr 30-jähriges Bestehen zurückblicken.

Die IGKSG ist ein Zusammenschluss von insgesamt 41 Gemeinden (Stand September 2022), welche seit dem 1. April 1993 einen einheitlichen Abfallgebührensack verwenden. Durch diesen Zusammenschluss können administrative Aufwände klein gehalten werden und die grössere Stückzahl erlaubt es, die Kehrichtsäcke günstiger zu produzieren. Das grosse Einzugsgebiet bietet den Konsumenten die Möglichkeit, die Gebührensäcke in möglichst vielen Detailhandelsgeschäften auch ausserhalb der eigenen Wohngemeinde zu beziehen.



Auslöser für die Gründung der IGKSG war seinerzeit ein parlamentarischer Auftrag, die Sackgebühr in der Stadt Bülach einzuführen. Hintergrund dieses Auftrags war, dass der Zürcher Gemeinderat die Einführung einer Kehrichtsackgebühr in der Stadt Zürich beschloss und den 52 Vertragsgemeinden der Kehrichtregion Zürich anbot, den Züri Kehrichtsack zu übernehmen. Die dazumal geltenden Gebühren waren jedoch bereits festgelegt und man war der Meinung, diese seien nicht kostendeckend. Das führte dazu, dass die Mehrheit der angefragten Gemeinden diesbezüglich auf eine Zusammenarbeit mit der Stadt Zürich verzichtete. So schlossen sich die Stadt Bülach und die an einer gemeinsamen Sackgebühreneinführung interessierten Gemeinden Eglisau, Glattfelden, Hüntwangen, Wasterkingen, Buchberg, Wil und Rafz mit rund 25 000 Einwohnern zusammen und erarbeiteten unter dem Namen Projektgruppe SABü 93 ein Rahmenmodell über die Struktur eines «Sackgebührenzweckverbands».

Mit der Idee einer Sackgebühr rückte das Abfallwesen plötzlich in den Fokus und die Kosten für Entsorgung und Verbrennung des Kehrichts wurden transparent. Die Gemeinden begannen sich auszutauschen und man träumte gar von einer gemeindeübergreifenden Altstoffverwertung. Eine Ausweitung auf andere Fraktionen kam jedoch bis heute nicht zustande, weil sich die Entsorgungs- und Kehrichtsackregionen unterscheiden.

Es waren grosse Herausforderungen, die es in den letzten Jahren zu meistern galt: ein einheitlicher Gebührensack, die Festlegung kostendeckender Preise, die Anpassung an sich verändernde Zusammensetzungen des Hauskehrichts, das Recycling usw.

Heute sind die Herausforderungen nicht mehr so spektakulär. Primär geht es darum, die Preise regelmässig zu prüfen und die Gemeinden bei Fragen zu unterstützen oder sich unter den Gemeinden an der jährlichen Vollversammlung auszutauschen, ergänzt Bruno Maurer, Stadtrat von Opfikon und Präsident der IGKSG, und ergänzt: «Wir begrüssen den Austausch untereinander sowie die Aufnahme weiterer, an diesem Zusammenschluss interessierter Gemeinden».

Aus den Verhandlungen des Gemeinderates

Öffentliche Auflage: Umsetzung von Tempo 30 im Ortszentrum und Umgestaltung der Märktgass

Gestützt auf das Verkehrskonzept 2031 plant der Gemeinderat die Einführung von Tempo 30 in den Gebieten «Ortszentrum, Oberdorf, Ifang, Chnübriächi» und «Götze, Gajebärg» sowie die Umgestaltung der Märktgass. Das Vorhaben wurde der Bevölkerung an der Informationsveranstaltung vom 3. Juli 2023 vorgestellt.

Bauliche Massnahmen an Strassen unterliegen der Projektierungspflicht nach § 12 ff. des Strassengesetzes (StrG, LS 722.1), sofern es sich nicht um reine Sanierungsmassnahmen oder Projekte von untergeordneter Bedeutung handelt.

Bei der öffentlichen Auflage handelt es sich um diejenige nach § 16 StrG für die «baulichen Massnahmen zur Unterstützung von Tempo 30» sowie zur «Umgestaltung der Märktgass», gegen welche eine Einsprache erhoben werden kann. Die Bevölkerung ist jedoch aufgefordert, auch allgemeine Anregungen und Hinweise zu den Tempo-30-Zonen vorzubringen.

Die öffentliche Auflage dauert vom 14. Juli bis 25. August 2023. Die Eingaben haben schriftlich zu erfolgen und sind wenn möglich wie folgt zu gliedern:

- Einsprachen gegen die baulichen Massnahmen zur Unterstützung von Tempo 30 und zur Umgestaltung der Märktgass
- allgemeine Anregungen und Hinweise zu den Tempo-30-Zonen

Anfang August 2023 werden die Grundeigentümer der Privatstrassen zusätzlich persönlich angeschrieben.

Die Unterlagen können während der öffentlichen Auflage bei der Gemeindeverwaltung, Abteilung Präsidiales und Dienste, Dorfstrasse 7, 8197 Rafz, eingesehen werden. Sie stehen zudem auf der Website der Gemeinde ([www.rafz.ch/Rubrik: «Downloads»](http://www.rafz.ch/Rubrik:«Downloads»)) zum Download bereit.

Kreditabrechnungen

Die vom Gemeinderat bewilligten Kredite müssen vom Gemeinderat abgerechnet werden. Zudem rechnet der Gemeinderat Kredite ab, die von der Gemeindeversammlung oder an der Urne bewilligt wurden und bei denen keine Kreditüberschreitung vorliegt. Folgende Vorhaben konnten abgeschlossen und abgerechnet werden:

- Alters- und Pflegeheim Peteracker, Projektkredit für Durchführung Ist-Analyse und Machbarkeitsstudie über das Areal sowie Prüfung Rechtsform mit Gesamtkosten von Fr. 164 293.45 (Kredit Gemeindeversammlung Fr. 180 000.–)
- Provisorium Chiletürmli am Tanneväg mit Gesamtkosten von Fr. 340 540.16 (Kredit Gemeinderat Fr. 294 000.–)
- Umbau Einwohnerdienste, Sicherheit und Postraum im Gemeindehaus mit Gesamtkosten von Fr. 123 123.15 (Kredit Gemeinderat Fr. 130 500.–)

Weitere Geschäfte im Überblick

- Anordnung der Urnenabstimmung für den Verpflichtungskredit von 11,6 Mio. Franken für die Restrukturierung und Erweiterung der Schulanlage Schalmacker auf Sonntag, 3. September 2023

- Verzicht auf Durchführung der Gemeindeversammlung vom 11. September 2023, da keine beschlussreifen Geschäfte vorliegen
- Stellungnahme der Gemeinde zum kantonalen Gestaltungsplan Kiesabbaugebiet Rafzerfeld Ost
- Abnahme der Revisionsberichte zur Sachbereichsprüfung Löhne und Entschädigung sowie zur Geldverkehrsrevision, beide Revisionen durch die Verwaltungsrevisionen AG durchgeführt
- Veranlagung von 5 Grundsteuerfällen (ohne einen Ertrag)
- Genehmigung der Jahresrechnung 2022 des Zweckverbandes Gruppenwasserversorgung Rafzerfeld (GWVR)

Weitere Meldungen der Gemeinde

Auswertung Einsatz LuftiBus vom 3. Juni 2023

Am 3. Juni 2023 war der LuftiBus zu Gast in Rafz. Insgesamt nahmen 80 Personen am Lungencheck teil, davon $\frac{2}{3}$ Frauen und $\frac{1}{3}$ Männer. Über 61% der Teilnehmerinnen bzw. Teilnehmer waren zwischen 61 und 80 Jahre alt, 25% unter 60 Jahre und gut 14% waren über 80 Jahre alt.

Dörranlage Rafz wieder geöffnet

Die Rafzer Dörranlage hat ab Dienstag, 8. August 2023, wieder geöffnet und steht allen Interessierten, auch Auswärtigen, für das Dörren von Früchten und Gemüse zur Verfügung. Dörremeister Peter Hauri freut sich über Ihren Besuch!

Öffnungszeiten: Dienstag, 8. August, bis Freitag, 13. Oktober 2023 (Abholtag)

Letzter Dörntag: Dienstag, 10. Oktober 2023

Dienstag: 8.00 bis 9.00 Uhr

Freitag: 8.00 bis 9.00 Uhr

Samstag: 9.00 bis 10.00 Uhr

Ort: Dörranlage Werkgebäude, Tanneväg 6, Rafz

Betreut durch: Peter Hauri, Ziegeleiwäg 9, 8197 Rafz, Telefon 079 601 94 74

Voranmeldung: Bitte ab 10 kg bei Peter Hauri voranmelden.

Tarife:	Bohnen (blanchiert)	Fr. 1.70/kg
	Tomaten	Fr. 2.50/kg
	Gemüse	Fr. 2.00/kg
	Apfelringe	Fr. 1.50/kg
	Apfelschnitze	Fr. 1.70/kg
	Birnen, viertel/halbe	Fr. 1.80/kg
	Birnen, ganze	Fr. 2.50/kg
	Zwetschgen, entsteint (flach gedörnt)	Fr. 1.90/kg
	Zwetschgen, ganze	Fr. 2.50/kg

Diese Kilo-Preise verstehen sich für das Gewicht der Grünware.

Tomaten: Entfernen Sie den Stielansatz und bringen Sie die Tomaten ganz, damit die Kerne nicht auslaufen. Sie werden in der Dörranlage halbiert!

Jahresbericht der Wasserversorgung

Qualität und Laborwerte

Die Qualität des Rafzer Trinkwassers wird laufend durch die Wasserversorgung und das Kantonale Labor Zürich untersucht. Die Anforderungen der Lebensmittelgesetzgebung werden vollumfänglich erfüllt.

Chemische Beurteilung

Durchschnittliche Gesamthärte in Grad französische Härte (°fH): 28

Durchschnittlicher Nitratgehalt: 15,3 mg/l (Toleranzwert 40 mg/l)

Die Quellen **Lachenbrunnen 1 und 2** wurden komplett saniert und stehen kurz vor der Wiederinbetriebnahme. Diese speisen gemeinsam mit der Haldenquelle das Laufbrunnensystem und sind Bestandteil der «Sicherstellung der Trinkwasserversorgung in schweren Mangellagen» (VTM).

Die Siedlungen **Eichrütenen und Hard** wurden aus technischen Gründen per Mitte Februar von der Wasserversorgung Eglisau abgetrennt und werden jetzt mit Rafzer Wasser versorgt.

Verbrauch Rafz 2022

Versorgte Einwohner:	4670 Personen
Verrechnete Wassermenge:	386 846 m ³
Verbrauch pro Kopf und Tag:	227 Liter

Pflichten der Wasserbezüger, Eigentümer, Betreiber

Jährliche Kontrolle und Unterhalt der Gebäudeverteilung, Apparate und Armaturen. Funktionskontrolle aller Hahnen inklusive Haupthahn, Filter wenn nötig reinigen.

Wassertemperatur an der Entnahmestelle:

Kaltwasser unter 25°C

Warmwasser höher 55°C

Am Austritt des Trinkwassererwärmers mindestens 60°C.

**Wasserleitungsbruch?
Pikett-Nr. 044 879 77 80**

*Ihr Brunnenmeister
Jakob Schweizer*

«S'KV uf dä Gmeind»

Rafz ist eine lebendige und in den letzten Jahren stark gewachsene Wohn- und Arbeitsgemeinde mit rund 4700 Einwohnern im Norden des Kantons Zürich.

Du suchst auf Mitte August 2024 eine

Lehrstelle als Kauffrau / Kaufmann EFZ

welche dir einen interessanten Einstieg in die Berufswelt ermöglicht? Dann ist die kaufmännische Lehre bei der Gemeindeverwaltung Rafz genau das Richtige für dich! Denn die dreijährige Lehre führt dich über den Büroalltag hinaus – mitten hinein ins Leben.

Wir bieten dir:

- eine vielseitige und fundierte Ausbildung als Kauffrau / Kaufmann in der Branche öffentliche Verwaltung
- persönliche und individuelle Betreuung
- Einblick in die verschiedenen Abteilungen
- schöne Büroräumlichkeiten und modern eingerichtete Arbeitsplätze im Zentrum von Rafz

Für die Lehrstelle bringst du mit:

- Sekundarschule A
- Freude an administrativen Tätigkeiten und Kundenkontakt
- zuverlässige und exakte Arbeitsweise
- rasche Auffassungsgabe

- Teamfähigkeit
- gepflegtes Auftreten und gute Umgangsformen
- mündliche und schriftliche Sprachgewandtheit in Deutsch
- IT-Kenntnisse, Tastaturschreibkurs
- Informationsnachmittag bei einer Gemeinde besucht (erwünscht)

Haben wir dein Interesse geweckt?

Reiche deine vollständige Bewerbung (Motivationsschreiben, Lebenslauf mit Foto, alle Zeugnisse der Oberstufe und Multicheck / Stellwerktest) via den Link auf unserer Website (Offene Stellen) ein. Für weitere Auskünfte steht dir Stefan Schmucki, Ausbildungsverantwortlicher, Telefon 044 879 77 20, gerne zur Verfügung.

Möchtest du mehr über die Gemeinde Rafz erfahren? Auf unserer Website www.rafz.ch findest du viele Informationen.

Zivilstandsnachrichten

Geburten

- 30.05.2023 Mack Elias, Sohn von Mack Manuela und Mack Florian
- 07.06.2023 Dünki Levana, Tochter von Dünki Marinella und Dünki Tobias
- 17.06.2023 Shala Ajla, Tochter von Shala Blerina und Shala Albrim
- 20.06.2023 Braun Palina und Ronja, Töchter von Schneider Nicole und Braun Florian
- 22.06.2023 Chatzinakis Sophia, Tochter von Chatzinakis Julija und Chatzinakis Emmanouil

Trauungen

- 12.05.2023 Dünki geb. Tucci Marinella und Dünki Tobias
- 27.06.2023 Rickenbacher geb. Lengen Fabienne und Rickenbacher Joël

Todesfälle

- 01.06.2023 Stotz Alexander, 70 Jahre
- 04.06.2023 Mühlemann Andreas, 83 Jahre



Kommission für Ortsgeschichte Rafz

Sonntag, 13. August 2023, 14.00–17.00 Uhr Offenes Museum, Sonderausstellung «Trouvaillen aus unserem Archiv»

Die Kommission für Ortsgeschichte Rafz lädt herzlich zum Besuch ein.

Hier noch etwas «Historisches» aus der Gemeinde:

Die vergessenen Liebesbriefe

Auf der Autostrasse Zürich–Eglisau–Schaffhausen verschwendet wahrscheinlich niemand einen Gedanken an die

Richard Matzinger
Parkett



Tel. 044 862 64 30 Kaiserstuhlstrasse 51 8157 Weiach
 Fax 044 862 64 32 Sonnefäld 20 8197 Rafz
 Natel 079 427 89 72
 info@matzinger-parkett.ch www.matzinger-parkett.ch

Besonders persönliche Betreuung 

Ihr Zahnarzt in Rafz
Tel. 044 869 07 44
 Mo.-Fr. 7:30-20:00 Uhr
 nach Vereinbarung
 **076 713 44 88**




Zahnarztpraxis Rafz
 Dr. med. dent. Rainer Awlitzus & Kollegen
 Landstrasse 13 (über der Post)
 8197 Rafz
 Tel. 044 869 07 44
 E-Mail: info@zahnarzt-rafz.ch
 www.zahnarzt-rafz.ch

Ihre Vorteile
 Ausführliche Beratung, wir nehmen uns Zeit für Sie!
 Langfristige Lösungen in Keramik und Komposit
 Rundumversorgung, alles vor Ort in Rafz!
 Ausschliesslich Schweizer Qualitätsprodukte
 Gerne Angstpatienten, Kinder und Jugendliche
 Digitale Abformungen, Kieferorthopädie mit Aligner.

WhatsApp
direkt mit dem
Zahnarzt!



Jucker FARM

HOFLADEN SPARGELHOF

Unsere Highlights vom Feld:
 Beste Rafzer Spargeln, saftige Beeren, über 150
 verschiedene Kürbissorten und frisches Wintergemüse.

Hausgemacht in unserer HofManufaktur:
 Saisonale Suppen, Haferdrink, diverse Konfitüren,
 Popcorn, Sugo, Glace und vieles mehr.

spargelhof-rafz.ch



TONI LUNG

Immobilienverkauf
 individuell & persönlich

LUNG LAND
 Immobilien

Rafz & Eglisau
 079 298 46 56
 toni.lung@lungland.ch
 www.lungland.ch

SCHREINEREI  GEIGER

Schreinerei Geiger & Partner AG
 Im Hard 20
 8197 Rafz
 Tel. 044 869 11 30
 info@schreinerei-geiger.ch
 www.schreinerei-geiger.ch

◆ Innenausbau ◆ Küchen ◆ Möbel ◆ Schränke
 ◆ Türen ◆ Badmöbel ◆ Terrassenböden

Top in
Qualität und Preis

BüschOptik

Ihr Partner rund ums Sehen

Schiessbrillen Champion · Brillen · Sonnenbrillen · Kinderbrillen
 Schwimmb Brillen · Optische Instrumente
 Linsenflüssigkeiten und diverses Brillenzubehör

Hauffäld 7f
 8197 Rafz
 Tel. 044 869 33 45
 Fax 044 869 33 54

Öffnungszeiten: Nach telefonischer Vereinbarung
 Dienstag geschlossen



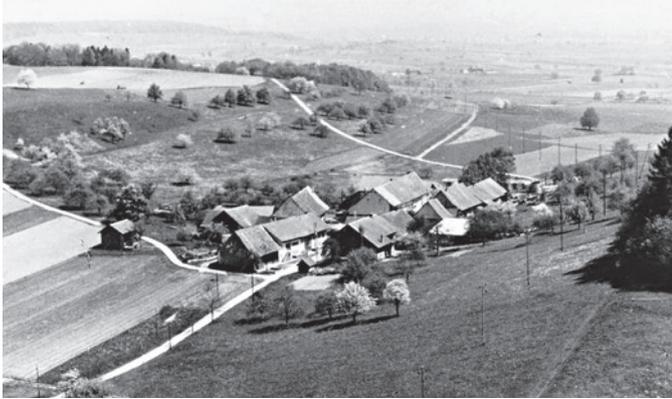
Steiner Keramik / Rafz
 Plattenbeläge | Natursteine | Kundendienst
 Tel. 076 322 16 68
 www.steiner-keramik.ch | info@steiner-keramik.ch

Coiffeur Hair
 Damen, Herren
 & Kinder



M. Baldinu
 Märktgasse 16
 8197 Rafz
 Tel. 044 869 00 43
 Mobil 079 233 25 20

Entstehung derselben. Da Rafz unter steigendem Durchfahrtsverkehr litt, wurde schon relativ früh eine Umfahrung ins Auge gefasst. Die Linienführung war von Eglisau über Solgen nach Lottstetten geplant. So weit, so gut, aber was sollte mit dem alten Weiler Solgen geschehen?



Solgen Luftaufnahme vor 1960

Solgen wurde schon im Mittelalter urkundlich erwähnt. Über Jahrhunderte führte eine Strasse über Solgen durch den Volkenbach und später über Jestetten nach Schaffhausen. Da anscheinend keine andere Linienführung möglich war, musste Solgen weichen. Im Jahr 1968 wurde die Umfahrungsstrasse eingeweiht, die den Verkehr durch das Dorf entlastete. Nun ist eine Erneuerung dieser Strasse nötig, denn das Tiefbauamt bringt sie diesen Monat wieder auf Vordermann.



Solgen Abbruch 1967

Die Solgerner Bauern hatten ihre neuen Gehöfte bereits bezogen, als man daran ging, die alten Gebäude abzubauen. Die Bagger fuhren auf. Interessiert schaute ein junger Bauernsohn dem Abbruch seines Geburtshauses zu. Zuerst kamen das Dach und der Estrich dran, deren Holzteile auf einem nahegelegenen Acker verbrannt werden sollten. Eine grosse Staubwolke entstand. Als sie verflogen war, lag eine Schachtel unversehrt in den Trümmern. Der Baggerführer und der junge Bauernsohn bemerkten sie zur selben Zeit und eilten schnell herbei. Sie taten es aber aus verschiedenen Gründen. Der Baggerführer hoffte auf Geldscheine und der Jüngling, dem plötzlich «gschmuech» wurde, ahnte das Geheimnis der Schachtel. Darin waren nämlich Liebesbriefe, die der junge Mann seinerzeit von seiner Angebeteten bekommen hatte. Diese Liebesbriefe durften auf keinen Fall in fremde Hände fallen!



Solgen mit neuer Brücke 1966

Glücklicherweise war der Jüngling schneller. Er packte die Schachtel und verschwand damit. Da das Techtelmechtel inzwischen beendet worden war, entsorgte der junge Mann die Briefe unbemerkt und damit war der Fall erledigt!

Heidi Sigrüst-Berginz

Besuchsdienst

Sind Sie interessiert ...

... Ihre Erfahrungen und Fähigkeiten als freiwillige MitarbeiterIn im Besuchsdienst einzubringen?

Sie verfügen über ein kostbares Gut, das Sie von sich aus gerne teilen möchten: Zeit und Ihre Persönlichkeit als freiwillige Besucherin oder freiwilliger Besucher zu verschenken.

Es gibt Situationen, die es einem Menschen erschweren Kontakt aufzunehmen: Zuzug in eine neue Umgebung, Verlust eines Angehörigen, Krankheit, Behinderung, Alter.

Wie kann ein Mensch, der in eine solche Lage kommt, seine Bedürfnisse nach Zuwendung, Anregung, Gedankenaustausch und Information befriedigen? Persönliche und regelmässige Besuche können dazu beitragen, Scheu vor Kontakten, Rückzug, Vereinsamung oder Isolierung abzuwenden.

Beziehungen bereichern unser Leben

Der Kontakt zwischen der Besucherin, dem Besucher und den Besuchten soll zu einer echten und bereichernden Beziehung werden.

Durch Weiterbildungsangebote und regelmässigen Erfahrungsaustausch mit anderen freiwilligen Besuchern unterstützen und begleiten wir Sie in Ihrer Aufgabe. Diese Angebote sind selbstverständlich kostenlos für Sie.

Wir würden uns freuen, wenn wir Ihr Interesse geweckt haben.

Gerne gibt Ihnen Annemarie Hänseler, Besuchsdienstleiterin, Rafz weitere Auskünfte.

Telefon: 044 869 0048, E-Mail: ahaenseler@bluewin.ch

Bibliothek Rafz

Veranstaltungen

Samstag, 2. September, 9.00–12.00 Uhr

Bücher(z)morge. Kaffee und Zopf während der Ausleihe

Dienstag, 12. September, 10.00 Uhr

Buchstart-Treff Reim und Spiel

Versli-Morgen für Eltern mit ihren Kindern von 9 Monaten bis ca. 3 Jahren

Freitag, 29. September, 19.30 Uhr

Lesung von Regula Eichenberger

Regula Eichenberger liest bei uns aus ihrem Buch «Über den Wolken». Die Autorin wurde 1983 die erste Schweizer Linien-Co-Pilotin und 1985 die erste Flugkapitänin. Regula Eichenberger lebt in Eglisau. Im Anschluss an die Lesung offerieren wir einen Apéro. Wir freuen uns schon jetzt auf einen interessanten, kurzweiligen Abend. Eintritt CHF 10.–.



Medien

DVD-Ausleihe

Wir haben für Sie die Ausleihbedingungen der DVDs verbessert. Die erste Mahnung erfolgt erst ab dem dritten Tag nach Ablauf der Leihfrist. Mit der Mahnung wird die Leihfrist um eine Woche verlängert. Für die erste Mahnung entsteht eine pauschale Gebühr von CHF 3.–.

Neue Zeitschriften

Diverse Zeitschriften aus dem Verlag Gruner + Jahr wurden eingestellt. Von folgenden Zeitschriften sind im Mai die letzten Ausgaben erschienen:

Brigitte Wir, Brigitte Woman, Geo Saison

Als Ersatz haben wir folgende Zeitschriften neu im Sortiment:

- **DONNA** (12 Ausgaben pro Jahr)
- **Spotlight** – das Magazin zur englischsprachigen Welt (14 Ausgaben pro Jahr)
- **Écoute** – einfach besser französisch (14 Ausgaben pro Jahr)
- **ADAC Reisemagazin** (6 Ausgaben pro Jahr)

Lesegarten

Im Juni haben wir den Lesegarten eröffnet. Unser lauschiger Garten ist bei trockenem, warmem Wetter für Sie offen. Machen Sie es sich doch mit einem Kaffee und einem guten Buch draussen bequem. Oder verabreden Sie sich hier bei uns auf einen Schwatz. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Wir kaufen laufend Neuheiten ein, die Sie unter bibliotheken-zh.ch/rafz finden.

Öffnungszeiten

Montag		15.00–20.00 Uhr
Dienstag	9.00–12.00 Uhr	15.00–18.00 Uhr
Mittwoch	geschlossen	
Donnerstag		15.00–18.00 Uhr
Freitag		15.00–18.00 Uhr
Samstag	9.00–12.00 Uhr	

Während der Sommerferien vom 17. Juli bis am 20. August ist die Bibliothek jeweils montags von 15.00 bis 20.00 Uhr geöffnet.

Das Bibliotheks-Team wünscht Ihnen erholsame Sommerferien!

Monica Lötscher und Maya Sigrist

Schule

Vorstellung neue Lehrpersonen

Mein Name ist Maria Demierre. Mit meinem Mann und unseren drei Kindern (2001, 2003, 2011) lebe ich seit über 20 Jahren hier in Rafz. In meiner Freizeit bin ich gerne kreativ tätig, liebe Bücher und bin gerade dabei, Gitarre spielen zu lernen.

Während der letzten vier Jahren erhielt ich im Rahmen meiner Tätigkeit als Klassenassistentin ei-



nen intensiven Einblick in den Lehrer*innenberuf und konnte viele Erfahrungen im Schulalltag sammeln. In dieser Zeit absolvierte ich ausserdem eine Ausbildung zur Gestaltungspädagogin und besuchte verschiedene Weiterbildungen zum Thema AD(H)S in der Schule. Nun wage ich den Quereinstieg zur Lehrperson und werde im neuen Schuljahr jeweils einen Tag an den Klassen 1a und 1d/2d unterrichten. Daneben werde ich zusammen mit Regula Lang das «Mut tut gut»-Turnen weiterführen.

Auf diese neuen Herausforderungen freue ich mich riesig und bedanke mich schon jetzt für die Unterstützung und die Zusammenarbeit mit meinen erfahrenen Stellenpartnerinnen sowie dem ganzen Schulteam.

Mein Name ist Regula Lang. Ich lebe mit meinem Mann und meinen drei Teenie-Töchtern in Thayngen.

In meiner Freizeit koche ich gerne und verbringe Zeit im Freien.

Aufgewachsen bin ich in Neuhausen am Rheinfall, wo ich meine ganze Schulzeit verbrachte.

Die pädagogische Hochschule Zürich schloss ich 1993 ab. Meine Laufbahn startete ich als Kindergärtnerin im Langstrassenbezirk. Diese herausfordernde Aufgabe liess mich vielseitig meine Blickweisen hinterfragen und verändern. Täglich wurde ich mit Alltagsproblematiken konfrontiert, welche mir bis anhin fremd waren. Diese Erfahrung bewegte mich, nach fünf Jahren Regelschule den Sprachheilkindergarten zu übernehmen.

Bis zur Geburt unserer ersten Tochter 2006 bildete ich mich ganzheitlich in der Sprach- und Verhaltensauffälligenpädagogik weiter. Die Ausbildung zur Schulische Heilpädagogin, mit dem Master in Schulischer Heilpädagogik mit Schwerpunkt Mädchen mit besonderer Begabung und dem CAS Deutsch für Fremdsprachige, schloss ich 2016 ab. Seitdem war ich als Schulische Heilpädagogin und Integrationspädagogin in allen Stufen der Primarschule tätig.

Nach den Sommerferien werde ich nebst der Aufgabe als Heilpädagogin auch das «Mut tut gut»-Turnen gemeinsam mit Maria Demierre leiten.

Mein Name ist Marco Spirig, und es ist mir eine grosse Freude, mich Ihnen heute als neuer Lehrer an der Primarschule Rafz vorzustellen. Nach erfolgreichem Abschluss meines Studiums zur Primarlehrperson an der Pädagogischen Hochschule Schaffhausen im Alter von 24 Jahren freue ich mich darauf, mein erworbenes Wissen und meine pädagogischen Fähigkeiten in die Praxis umzusetzen. Ursprünglich komme ich aus Schaffhausen und habe dort meine gesamte schulische Laufbahn durchlaufen. Meine Liebe zur Bewegung und zum Sport möchte ich gerne in den Unterricht einbringen, um den Kindern ein gesundes und aktives Leben



nahezubringen. Neben meiner sportlichen Seite interessiere ich mich auch sehr für Bücher, insbesondere für Literatur, die die Fantasie anregt. Zudem finde ich Ruhe und Ausgleich in der Natur und gehe gerne wandern oder Fahrrad fahren. Ich freue mich darauf, meine Begeisterung für das Lernen, meine sportlichen Aktivitäten und meine Leidenschaft für Bücher und Natur mit den Schülerinnen und Schülern zu teilen. Ich bin gespannt auf die kommenden Herausforderungen und freue mich darauf, die Kinder in ihrer Entwicklung zu unterstützen.

In der Oktoberausgabe werden drei weitere Lehrpersonen vorgestellt.



Konzerte und Anlässe

Regionale Erwachsenenbildungsreihe «Reformation entdecken» mit Barbara Hutzl-Ronge

Mittwoch, 6. und 20. September sowie am 4. Oktober

Wir treffen uns an drei Mittwochnachmittagen von 14.00 bis 16.00 Uhr in Zürich und gehen den Themen «Vom Wurstessen zur Bewegung der Täufer», «Katharina von Zimmern – Von der Fürstabtissin des Fraumünsters zur Bürgerin» und «Bullinger und die Reformation in Zürich» nach.

Anmeldung bis jeweils am Vortag bei Pfrn. Carola Jost-Franz, carola.jost-franz@refwil-zh.ch oder 079 135 46 22 (Unkostenbeitrag: CHF 20.– pro Anlass). Flyer liegen im Zentrum Casa und der Kirche auf.

Orgelkonzert mit Giulio Lucciola: Sonntag, 24. September, 19.00 Uhr

Unser Organist nimmt uns mit auf eine musikalische Reise vom Barock bis ins 20. Jahrhundert, wo Deutschland und Frankreich aufeinandertreffen, mit Musik von Bach, Boëllmann, Mendelssohn und Dupré. Staunen und Virtuosität sind bei zwei der berühmtesten Orgelkompositionen garantiert: Toccata und Fuge in d-Moll und Passacaglia in c-Moll von J.S. Bach. Ein besonderes Musikerlebnis, das Sie sich nicht entgehen lassen sollten! Das Konzert wird via Beamer auf eine Leinwand übertragen.

Herbstspaziergang – abwechslungsreich und interessant: Freitag, 29. September, 17.00 Uhr

Wir freuen uns auf den zweiten Herbstspaziergang. Diesmal spazieren wir von der Kirche aus Richtung Sonnenberg. Verschiedene Stationen auf dem Weg laden uns ein, kurz innezuhalten. Wir tauchen ein in die Welt der Bienen, machen uns Gedanken über unsere Schöpfung, wagen einen Blick in die Vergangenheit, tauchen ein in Geschichten und lassen den Abend am Lagerfeuer mit Musik ausklingen. Ziehen Sie gute Schuhe an und lassen Sie sich vom Programm überraschen!

Werner Baur Gartenbau/Pflege



www.gartenmassage.ch

Ihr Gärtner für das Rafzerfeld und Umgebung

Landstrasse 6 · 8197 Rafz · 044 869 21 30 · gartenbaur@bluewin.ch



MÖCKLI RAFZ

Schmiede · Metallbau
Kleingeräte · Landtechnik
Quad/ATV · Reparaturen

Landstrasse 9 · 8197 Rafz · moecklirafz@bluewin.ch
Telefon 044 869 01 30 · Fax 044 869 03 37

STIHL HONDA




VATERLAUS GARAGE since 1980 **RAFZ**

ergotherapie
Zimmermann






Christine Zimmermann
Sonnefäld 16
8197 Rafz

Tel: 043 557 69 86
kontakt@ergo-zimmermann.ch
ergo-zimmermann.ch

Massagestudio Käthy Meister



Sonnefäld 24
8197 Rafz
079 281 61 52
k-meister@gmx.ch

Sportmassagen, Funktionsmassagen, Hot-Stone,
Kopfweh- und Migränebehandlung, Schröpfen

ELEKTRO INSTALLATIONEN



Kern Baur AG

24 h Pikettdienst!

Kern + Baur AG
Landstrasse 29
8197 Rafz

Telefon 044 879 10 30
Telefax 044 879 10 35
www.kernbaur.ch
info@kernbaur.ch

Müliwy

Weinbau Obstbau

Familie Graf Obere Mühle

Fam. Graf · Obere Mühle · Chnübürächi 2 · 8197 Rafz · T 044 869 04 83
www.mueliwy.ch · info@mueliwy.ch

Wir nehmen Ihnen Arbeit ab, um für Sie das wertvollste Gut freizusetzen: Zeit.

Treuhand Steuern Liegenschaften

a&m

A & M Consulting GmbH
Bahnhofstr. 88
8197 Rafz
044 879 19 00
a-m.ch

Der Anlass findet bei jedem Wetter statt (ausser Sturm und Gewitter). Der Start ist um 17.00 Uhr bei der reformierten Kirche, der Abschluss findet beim Pfarrhaus statt. Die Dauer beträgt ungefähr 90 Minuten.

Das ganze Team freut sich auf einen gelungenen Anlass!

Mit dabei sind Pfarrer Beat Gossauer, Imker Daniel Meyer, Jeannette und Werner Scheuber von Rhenus outdoor und Musikerin Judith Gamp.

Herzlich Willkommen und «en Guete»

Am Generationenmittagstisch zusammensitzen und ein feines Essen geniessen

Vom Generationenmittagstisch haben Sie als Einwohner der Gemeinde bestimmt schon gehört oder gelesen. Waren Sie schon einmal live dabei bei einem Essen im Zentrum Casa und haben vor Ort eine Tischrunde erlebt? Falls nein, laden wir Sie herzlich ein und heissen Sie Willkommen vor Ort.



Sirupbar: Ein fester Bestandteil des Mittagstisches, unsere legendäre «Sirup-Bar»

Regelmässig am Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag kommt von 12.00 bis 13.30 Uhr eine altersdurchmischte Gruppe Menschen zu einem gemeinsamen Essen zusammen. Geselligkeit, Lachen und Kennenlernen sind nur ein paar Stichworte, welche den Generationenmittagstisch ausmachen. Vom 90-jährigen Rentner bis hin zur 6-jährigen Schülerin geht es um mehr, als nur ums Kulinarische. Interessante Geschichten und spannende Gespräche finden anschliessend ans Essen ebenso Platz, wie eine Runde Billiard oder ein spannendes Spiel. Manchmal entstehen tiefgründige Gespräche und persönliche Schicksale finden auch ihren Platz. Wenn ein Schüler einen neuen Witz erzählt und eine Schülerin mit ein paar auf dem Weg gefundenen Schnecken kommt, kann herzlich gelacht werden.

So findet neben dem Essen und bei Kaffee und Dessert ein Austausch über Alltag und Familie statt und eine spontane Spielrunde lenkt einen für eine Weile vom Alltag ab. Möchtest du einmal einen Blick in die Mittagstischrunde werfen? Herzlich Willkommen und «en Guete».

Ob regelmässig oder sporadisch. Die gemeinsame Tafel kann auch spontan besucht werden. Bis am Mittag des Vortags nehmen wir die Anmeldungen via Telefon (Telefonbeantworter) oder Mail entgegen. Sind Sie im Homeoffice und möchten über Mittag einen Tapetenwechsel geniessen, sind Sie neu im Dorf und möchten Leute kennen lernen oder sind Sie arbeitstätig und froh, wenn ihre Kinder über Mittag in Gesellschaft eine Mahlzeit teilen? Der Generationenmittagstisch ist für alle offen.

Der Mittagstisch findet immer montags, dienstags, donnerstags und freitags statt. Ausser in den Schulferien. Kosten: Fr. 16.-/Person.

Weitere Informationen unter: www.refkirche-rafz.ch

Anmeldung unter: mittagstisch@refkirche-rafz.ch oder unter 043 433 53 16

Claudia Bosshard, Generationenmittagstisch

Danke, Yvonne

Yvonne Meier wird unser Helferinnen-Team leider verlassen und eine neue Herausforderung annehmen. Wir danken Yvonne für ihren tatkräftigen Einsatz und wünschen ihr für ihre Zukunft alles Gute und viel Freude.



Das Mittagstischteam mit den Helferinnen.

Der Generationenmittagstisch sucht Verstärkung

Nach den Sommerferien werden einige Helferinnen nicht mehr oder weniger beim Mittagstisch engagiert sein. Deshalb suchen wir neue Personen, die regelmässig oder sporadisch mithelfen möchten. Voraussetzungen sind Freude im Umgang mit verschiedensten Menschen, gelebte Gastfreundschaft, Mithilfe beim Einrichten und Servieren, eigenes Auto, um das Essen im Altersheim Peteracker zu holen. Die Einsatzzeiten sind jeweils über Mittag von ca. 11.00 bis 14.00 Uhr am Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag. In den Schulferien findet kein Mittagstisch statt. Die Einsätze werden mit einem kleinen Entgelt honoriert.

Interessiert? Sabine Ganz und Claudia Bosshard geben gerne Auskunft:

mittagstisch@refkirche-rafz.ch oder 043 433 53 16 (Telefonbeantworter)

Rückblick Kinder- und Jugendlager 2023 Interview mit dem Superhelden Leueherz

Was macht für dich ein Held aus?

Niemand ist als Held geboren. Für mich kann jeder Mensch ein Held sein, wenn er sich für das einsetzt, an das er glaubt. Eine Ausbildung bei den Besten der Besten kann dabei nicht schaden.

Was war das Motto des Lagers und warum?

Das Hauptziel in jedem Lager ist der Spass. Aber diesmal wollten wir uns auf das Training unserer jungen Nachfolger konzentrieren.

Wo wart ihr im Lager und weshalb?

Das Lager fand in Rüdlingen statt.



Wie seid ihr dahin gekommen?

Wir sind gelaufen. Auf dem Weg sind uns noch ein paar Superschurken begegnet, die wir jedoch dann schnell aufgespürt haben.

Wer war alles dabei?

Hüpf und Hopf, Speedy und Gonzales, Bizeps, Triceps und der Andere und ich, der Leueherz. Zudem waren es zahlreiche junge Helden und natürlich dürfen wir unsere Küchenhelden nicht vergessen.

Wie habt ihr euch gestärkt?

Wir hatten die besten Köche dabei. Mental haben wir uns durch Spiele und Musik gestärkt, wobei für uns extra der begabteste Held des Klaviers angereist war.

Was war dein Highlight im Lager?

Für mich war das ganze Lager ein grosses Highlight. Zu meinen Lieblingsmomenten gehörte unter anderem das Pyjama-modeln und die ganze Freude der Kinder im Lager.

Wie sah die Heldenausbildung aus?

Inspiriert durch einen sehr grossen Helden, David, haben wir alle eine Steinschleuder gebastelt und danach fleissig mit dieser geübt. Unsere verschwundene Heldin Bizeps wurde dank der fundierten Ausbildung wieder gefunden.

Was machst du jetzt, nachdem das Lager vorbei?

Die anderen älteren Helden werden sich vermutlich zur Ruhe setzen und die Welt einer neuen Generation voller enthusiastischer junger Heldinnen und Helden übergeben

Gottesdienste (in der Ref. Kirche Rafz)

6. August	11.15 Uhr	Spät-Gottesdienst mit Pfr. Beat Gossauer. Unter der Lupe: der aktuelle und der neue Text unserer Landeshymne.
13. August	9.30 Uhr	Gottesdienst mit Pfarramt Buchberg-Rüdlingen
20. August	9.30 Uhr	Tauf-Gottesdienst mit Pfr. Beat Gossauer
27. August	9.30 Uhr	Gottesdienst mit dem Radbild von Bruder Klaus. Mit Pfr. Beat Gossauer, Vorstellung der neuen Konfirmandinnen und Konfirmanden

3. September	11.15 Uhr	Spät-Gottesdienst mit dem Radbild von Bruder Klaus, mit Pfr. Beat Gossauer
10. September	9.30 Uhr	Erntedank-Gottesdienst mit Abendmahl. Voraussichtlich in der Kramer-Schüür, mit Pfr. Beat Gossauer und den Kolibri-Kindern. Musikalische Begleitung durch die Musikgesellschaft Rafz, Apéro im Anschluss.
17. September	9.30 Uhr	Betttag-Gottesdienst mit Abendmahl, mit Pfr. Beat Gossauer. Musikalische Begleitung durch Männerchor Frohsinn, Apéro im Anschluss.
24. September	9.30 Uhr	Gottesdienst mit Pfr. Beat Gossauer

Angebote im Zentrum Casa (Dorfstrasse 9)

Chäfertreff

(Kleinkinder bis Kindergarten in Begleitung.)

Dienstag, 5./19. September von 15.00 bis 17.00 Uhr

Kolibri

(Kindergarten bis 3. Klasse)

Donnerstag, 16.15–17.15 Uhr (Auffangzeit ab 16.00 Uhr)

24./31. August

7./14./21./28. September

Sonntag, 10. September: Erntedank-Gottesdienst mit anschliessendem Kolibri-Reisli

Reservationen Räumlichkeiten Zentrum Casa

Sekretariat, 1. Stock oder Telefon 043 433 53 16, Dienstag und Freitag, 9.00–11.00 Uhr, E-Mail: sekretariat@refkirche-rafz.ch



Gottesdienste

Nationalfeiertag, 1. August	10.00	Eucharistiefeier in Glattfelden
Freitag, 4. August	9.00	Eucharistiefeier in Rafz
Samstag, 5. August	18.00	Eucharistiefeier in Eglisau
Freitag, 11. August	9.00	Eucharistiefeier in Rafz
Samstag, 12. August	18.00	Eucharistiefeier in Rafz
Freitag, 18. August	9.00	Eucharistiefeier in Rafz
Sonntag, 20. August	10.00	Eucharistiefeier in Rafz
Freitag, 25. August	9.00	Eucharistiefeier in Rafz
Samstag, 26. August	18.00	Eucharistiefeier in Eglisau
Donnerstag, 31. August	18.30	MITENAND-Gottesdienst in Eglisau, mit anschl. Umtrunk
Samstag, 2. September	18.00	Eucharistiefeier in Rafz

Sonntag, 3. September	10.00	ökum. Chilbi-Gottesdienst auf dem Festplatz in Hüntwangen
Freitag, 8. September	9.00	Eucharistiefeier in Rafz
	10.15	Andacht im Alterszentrum Peteracker in Rafz
Sonntag, 10. September	10.00	Eucharistiefeier in Eglisau
Freitag, 15. September	9.00	Eucharistiefeier in Rafz
Samstag, 16. September	18.00	Eucharistiefeier in Rafz
Freitag, 22. September	9.00	MITENAND-Gottesdienst in Rafz, anschl. Kaffee und Gipfeli
Samstag, 23. September	18.00	Eucharistiefeier in Rafz
Freitag, 29. September	9.00	Eucharistiefeier in Rafz
Samstag, 30. September	18.00	Eucharistiefeier mit Ministrantenaufnahme in Eglisau

Weitere Veranstaltungen

Frauenverein Glattfelden Eglisau Rafzerfeld Sommerfilmabend: «Verstehen Sie die Béliers?» Donnerstag, 24. August, Pfarreizentrum Rafz (Apéro, 19.30 Uhr, Filmbeginn, 20.00 Uhr).

Verstehen Sie die Béliers? Wenn nicht, dann liegt das vielleicht daran, dass Sie keine Gebärdensprache beherrschen, denn bis auf Paula sind alle Mitglieder ihrer Familie gehörlos: sowohl die Eltern Rodolphe und Gigi als auch Bruder Quentin. Dennoch ist die Familie Bélier ein aufgeweckter Haufen, der füreinander einsteht. Gemeinsam leben sie auf einem Bauernhof in der französischen Provinz und verkaufen einmal pro Woche ihren selbst gemachten Käse auf dem Markt. Paula ist als Übersetzerin zur Aussenwelt unentbehrlich. Als sie sich verliebt und ein Gesangslehrer ihr Talent zum Singen entdeckt und fördern will, gerät sie in einen Loyalitätskonflikt. Eric Lartigaus sensibel inszenierte Geschichte über das Anderssein und über den Abschied von der Jugend, über Familienbindung und Loslassen überzeugt durch gefühlvolle Momente und vor allem durch die atemberaubende Performance von Debütantin Louane Emera als Protagonistin zwischen Rebellion und Anpassung.

Der katholische Frauenverein Glattfelden-Eglisau-Rafzerfeld lädt alle Filminteressierten zu diesem öffentlichen Filmabend mit vorangehendem Apéro herzlich ein.

Der Pfarreibus fährt. Bitte melden Sie sich bei: Agnes Schlatter, Telefon 043 455 57 49 oder 076 374 63 40.

Ökumenischer Seniorennachmittag, Pfarreizentrum Eglisau Donnerstag, 31. August, 14.00 Uhr

«Auf, nach Balkonien!» Eine literarische Reise durch die heisse Jahreszeit.

Wussten Sie, dass auch ein verregneter Sommer seine Vorteile hat, und dass man nie ohne seinen Balkon verreisen sollte? Ziehen Sie sich warm an, wenn Christine Klinger und Sylvie Leideritz den Sommer Revue passieren lassen.

Wir freuen uns, wenn Sie an der Veranstaltung teilnehmen.

Mittagstisch, Pfarreizentrum Eglisau

Mittwoch, 6. September, 12.15 Uhr

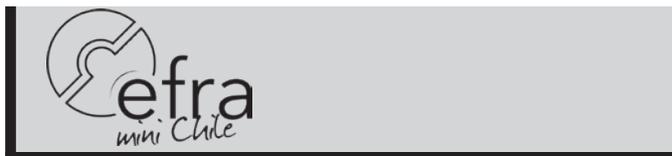
(Anmeldung bis Montagmorgen, 4. September)

Alle sind herzlich willkommen!

Kosten Fr. 10.00 für Erwachsene, Kinder und Jugendliche gratis

Anmeldung bitte an das Sekretariat: Telefon 044 867 21 21 oder sekretariat@glegra.ch.

Bitte beachten Sie auch das Forum oder unsere Homepage: www.glegra.ch



Vielen Dank, Nik!

Am 9. Juli 2023 haben wir im Rahmen des Gottesdienstes die Zeit von Dominik Stäuble als Pastor in der EFRA gefeiert und gleichzeitig endet diese Zeit im Juli 2023.

Am 1. Januar 2017 begann Nik als Pastor im Bereich «Kinder & Familie» seine Arbeit und in den vergangenen 6,5 Jahren hat er zusammen mit den Leiterinnen und Leitern einiges bewegt, auf den Weg gebracht und gestaltet. So hat die Arbeit im KidsTreff (Kindergottesdienst am Sonntagmorgen) durch sein Engagement eine neue Ausrichtung bekommen und er konnte auch in der Teenagerarbeit viel bewegen. Seine Freude an der Arbeit war spürbar und hat sowohl den Kindern als auch den Eltern immer wieder gutgetan.

Vielen Dank, Nik, dass du dich mit Herzblut und Begeisterung nicht nur in die Arbeit gestürzt hast, sondern für die Menschen da warst, die den Bereich «Kinder & Familie» mitgestaltet haben. Ob im KidsTreff, in der Teenagerarbeit, in verschiedenen Seminaren, die du organisiert hast, oder in der KiWo (Kinderwoche) – du hast auf jeden Fall Spuren hinterlassen. Für die neue berufliche Herausforderung als Arbeitsagoge wünschen wir dir viel Kraft und Begeisterung und wir freuen uns sehr, dass deine Familie und du auch weiterhin in Rafz wohnen und ein Teil der EFRA bleiben werdet.



Spezielle Gottesdienste der EFRA

27. August 10.00 Uhr Gottesdienst mit SoLa Rückblick
10. September 10.00 Uhr Jugend-Godi im Restaurant Blue

Unsere Gottesdienste finden jeden Sonntag um 10.00 Uhr in der EFRA statt. In der Regel treffen sich die Kinder (5- bis



Metzgerei & sigrist
Lebensmittel

Märktgass 19 · 8197 Rafz · Telefon 044 869 01 18
www.metzgerei-sigrist.ch



Stress? Mich nicht!
Emotionale Erschöpfung? Burnout? Stress-Folgeerkrankung?
Wecke deine kreativen Kräfte und begegne deinem Alltag mit Leichtigkeit und Zuversicht

Gestaltungstherapie / Maltherapie
Kinder, Jugendliche, Erwachsene

Einzeltherapie | Malgruppe | Handanalyse | Klangschalen-Massage

Marianne Minder-Baur
Bahnhofstr. 88 | 8197 Rafz
079 519 67 66
marianneminder@bluewin.ch
www.marianneminder.ch



Kassenanerkennung EMR ASCA EGK

Hauswartungen • Reinigungen • Gartenunterhalt

steffen-rafz.ch
macht sauber

044 886 84 67 8197 Rafz

zadik architekten ag



Ein Unternehmen der alpha zentaur group

Im Freie 10
8197 Rafz
043 433 44 33



www.zadik-architekten.ch

Fun und Tone, Pump-Workout, TRX, mechanische Lymphdrainage, F Lomi-Lomi, Pilates 55+, **Fitmix**, Fun und Tone, TRX, **Pilates**, medizil Schwangerschafts-Rückbildung, Pilates, TRX, Fitmix, Schröpfen, Pilate **Lomi-Lomi**, Lymphdrainage, **bellicon® JUMPING**, Wellnes-Massa Fitmix, Dorn-Therapie, Schwangerschafts-Rückbildung, Pump-Workout, Pilates 55+, Bauch-Beine-Po, Pilates, Fun und Tone, **TRX**, Fitmix, Fun mechanische Lymphdrainage, **Wellnes-Massage**, Migräne-Therapie, Binc Pilates 55+, Lymphdrainage, Wellnes-Massage, Migäne-Therapie, Binc Fun und Tone - Schwangerschafts-Rückbildung, Pump-Workout, 1001-N Fitmix, Bauch-Beine-Po, **medizinische-Massage**, mechanische Lymphd medizinische-Massage, Pilates 55+, TRX, Fitmix, Spinning, Wellnes-Ma **Bauch-Beine-Po**, TRX, Bau sind Po, TRX, **Pump-Workout**, Pu Fitmix, **Pilates 55+**, Migräne-Therapie, Schröpfen, Wellnes-Massage, Pilates, TRX, Fitmix, Dorn-Therapie, **medizinische-Massagen**, Mig Dorn-Therapie, Pilates 55+, Fitmix, Spinning, Wellnes-Massage, Fun u

Alles in unserem Angebot damit Sie fit und zwä sind

Angela Neukom und Team | Massagepraxis & Fitraum
Götze 5 | 8197 Rafz | 079 761 53 35 | massan.ch



Ihr Partner im Rafzfelderfeld
verkauf | Service | Waschanlage | Tankstelle



45 JAHRE
Wesag Auto AG
PERSÖNLICH UND ZUVERLÄSSIG

Badener-Landstrasse 23
8197 Rafz
Telefon 044 869 03 33
www.wesag.ch




RHENUS INDOOR

Betreuung für SIE und IHR Zuhause

Jeannette Scheuber
Hauswirtschafterin FA
Bollebärg 9, 8197 Rafz
Telefon 079 421 69 16

www.rhenus-indoor.ch info@rhenus-indoor.ch

DLService Kern




Ich biete:
Buchhaltungen
Steuern
Treuhanddienstleistungen
Verwaltung Stockwerkeigentum
und viel Verständnis ...

Heinz Kern
Dipl. Betriebsök. FH/HWV 079 665 40 18
Chilewise 28 dlservicekern@gmx.ch
8197 Rafz www.dlservice.ch

12-jährig) zur gleichen Zeit im KidsTreff (Kinderprogramm). Für die jüngeren Kinder wird eine Kinderbetreuung angeboten.

Weitere Anlässe der EFRA

Ab 24. August während der Schulzeit:

Donnerstags	9.30– 10.00 Uhr	Piccolini-Kindersingen für Kinder (0–5) und ihre Eltern
25. August	18.00 Uhr	Männerabend, Sommerparty am Rhein
26. August	13.30 Uhr	SoLa Rückblick der Jungschar mit Übernachtung
9. September	13.30 Uhr	Jungscharnachmittag
23. September	13.30 Uhr	Jungscharnachmittag
29. September	18.00 Uhr	Männerabend, Do it yourself: «Mosten»

Unsere Anlässe sind auch auf der Homepage unter www.efra.ch abrufbar.

Deutschkurs für Ukrainerinnen und Ukrainer

Im Bistro der EFRA findet jeden Donnerstag von 14.00 bis 15.45 Uhr ein Deutschkurs für Ukrainerinnen und Ukrainer in den Niveaus A1.1 und A1.2 statt. Bei Bedarf wird eine Kinderbetreuung angeboten. Nebst dem Sprachunterricht sind auch der Austausch und die Gemeinschaft wichtig.

Während der Schulferien (20. Juli bis 17. August, 12. bis 19. Oktober und 28. Dezember 2023 bis 4. Januar 2024) finden keine Kurse statt.

Kontakt: Mail: sekretariat@efra.ch / Telefon 044 869 02 74



Die SVP Rafz sagt 3 x Danke

Danke: Aerztezentrum Rafz ist gerettet

Seit einiger Zeit gingen Gerüchte in der Gemeinde rum, der Kassensturz berichtete über die Geschäftsgebaren und plötzlich war das Aerztezentrum Rafz in grosser Gefahr.

Nicht weniger als zehn Vereinigungen, Vereine, Ärztinnen und Ärzte, Ämter und Teams waren involviert, um das Steuer noch umzureissen und die Schliessung abzuwenden.

Wir bedanken uns bei allen Beteiligten für Ihren Einsatz. Ohne diesen glücklichen Umstand, dass engagierte Leute das Heft in die Hand nahmen, wäre die Praxis wohl verloren gewesen.

Danke: 30er-Zone während der Umleitung durch das Dorf

Auch in diesem Fall zeigte sich, dass wenn man etwas bewegen will, das auch klappen kann. Die vielen Unterschriften und Meinungsäusserungen überzeugten die Verantwortli-

chen des Kantons, sodass nun eine provisorische 30er-Zone eingerichtet wurde.

Auch wenn dies eine langsame Geschwindigkeit ist – sie bringt erhöhte Sicherheit. Wir sind überzeugt, dass der Verkehr nicht besser, aber sicherer über die Landstrasse und die Postkreuzung fliesen wird. Mit den flankierenden Massnahmen werden wir hoffentlich keinen einzigen Unfall haben.

Auch in diesem Fall danken wir dem Initianten und Mitunterzeichnern für Ihr Engagement. Bei Erscheinen dieser Ausgabe des Rafzer Weibels haben wir als Gemeinde bereits zwei Wochen hinter uns gebracht. Es ist absehbar und zum Glück... kein Dauerzustand.

Notfall 144

Die Gemeinde Rafz, die Sozialbehörde Rafz sowie eine interparteiliche Kommission des Rafzerfeldes bleiben dran. Noch ist nicht entschieden, wo der Notfallwagen, sprich Rettungswagen stationiert wird. Auch am neuen vorgesehenen Standort im EKZ-Gelände in Bülach werden die Anfahrzeiten nur knapp, wenn überhaupt, die gesetzlichen Vorgaben erreichen. Der Favorit aus unserer Sicht ist weiterhin eine Stationierung in Hüntwangen.

Öffentliche Auflage Strassenprojekt Umgestaltung Märktgass

Die «baulichen Massnahmen zur Unterstützung von Tempo 30» im Ortszentrum, Oberdorf, Ifang, Chnübri, Götze und Gajebärg sowie die Umgestaltung der Märktgass liegen öffentlich auf.

Bitte informieren Sie sich über die vorgesehenen Massnahmen an der Märktgass. Bei der Aufwertung dieser Gasse sind die Meinungen offenbar geteilt.

Die 30er-Zone scheint in der Kernzone akzeptiert zu sein. Bei den Erweiterungen sind begründete Einwände an der Infoveranstaltung angebracht worden.

Nutzen Sie im Bedarfsfall innerhalb unserer Demokratie Ihr Recht. Leider fällt die Auflagefrist in die Sommerferien, was nicht als optimal bezeichnet werden kann. Die öffentliche Auflage dauert vom 14. Juli bis am 25. August 2023.

Danke und Gratulation, Schweiz feiert Ihren Geburtstag

1. August 2023

Vor 732 Jahren standen die Stände Uri, Schwyz und Unterwalden zusammen und schworen sich auf der Rütliwiese gegenseitige Unterstützung. Wie würde die Welt für uns Schweizer aussehen, wenn diese mutigen Männer sich nicht die Treue geschworen hätten...

In unserer stressigen Welt vergessen wir vielleicht manchmal, dass wir, trotz unseren persönlichen Problemen, in einem Land leben dürfen, das das Wort Demokratie lebt. Seien wir stolz auf unsere Schweiz und feiern Sie mit der Gemeinde Rafz oder im privaten Rahmen den 732. Geburtstag unserer Eidgenossenschaft.

Die SVP Rafz wünscht Ihnen weiterhin schöne Ferien.

Damian Schelbert



Abstimmung vom 3. September 2023

Kommunale Vorlage

- JA zum Verpflichtungskredit von 11,6 Mio. Franken für die Restrukturierung und Erweiterung der Schulanlage Schalmacker

Die Gemeindeversammlung vom 19. Juni 2023 hat einstimmig den Entschluss gefasst, den Stimmberechtigten die Annahme der kommunalen Vorlage (Verpflichtungskredit von 11,6 Mio. Franken) zu empfehlen.

Die Restrukturierung und Erweiterung der Schulanlage Schalmacker ist eine Investition in die Zukunft. Da die Anforderungen an den Schulbetrieb stetig ansteigen und die Komplexität im pädagogischen Bereich wie auch die Vorgaben an den heutigen Schulraum stark zunehmen. Zudem werden neben dem baulichen Erneuerungsbedarf die räumlichen Voraussetzungen für den Zusammenschluss der beiden Sekundarschulen Unteres Rafzerfeld und Rafz in der Schulanlage Schalmacker geschaffen.

Eidgenössische Wahlen (Weitergehende Info auf www.sprafz.ch)

Am 22. Oktober 2023 wird das Eidgenössische Parlament (National- und Ständerat) neu gewählt. Die Sozialdemokratische Partei hat klare Vorstellungen, welche Ziele verwirklicht werden sollen. Die Geschichte zeigt: Lösungen für grosse Herausforderungen finden wir nur gemeinsam. Nicht alle gegen alle, sondern Schulter an Schulter. Nicht mit den Rezepten von gestern, sondern mit Lösungen von heute. Nicht erst morgen, sondern hier und jetzt. Nicht halbherzig und zögerlich, sondern mutig und ganzheitlich. Nicht allein, sondern gemeinsam.

Die SP Kanton Zürich hat die Nomination von Daniel Jositsch als Ständerat sowie von 36 Persönlichkeiten für die Nationalratsliste Nr. 2 vorgenommen. Die SP-Liste präsentiert sich ausgewogen im Hinblick auf die Verteilung der Plätze zwischen Männern und Frauen, zwischen Stadt und Land, zwischen älteren und jüngeren Menschen. Aus dem Bezirk Bülach stellen sich Priska Seiler Graf (Kloten/bisher) und Michèle Dünki-Bättig (Glattfelden/neu) zur Wahl. Wir danken Ihnen für die Unterstützung.

Mitmachen bei der SP

Sie sind SP-WählerIn oder Sie haben festgestellt, dass Ihre Positionen meist mit der SP übereinstimmen, dann freuen wir uns auf Sie! Als Mitglied können Sie in der SP mitreden und mitentscheiden. Sie können sich aber auch als SympathisantIn der SP Rafz registrieren lassen und so die Partei besser kennenlernen. Die Anmeldung kann unkompliziert über unsere Website www.sprafz.ch in der Rubrik «Who is Who» erfolgen.

Agenda SP Rafz

24. August 2023 Mitgliederversammlung SP Rafz

Vorstand SP Rafz

Erste Projekte aus dem Rafzer Verkehrskonzept 2031 nehmen Gestalt an. So hat der Gemeinderat dies am 3. Juli 2023 zum Anlass genommen, die Bevölkerung über den aktuellen Projektstand sowie das weitere Vorgehen zu informieren. Konkret vorgestellt wurde die Sanierung und Aufwertung der Märktgass sowie die Einführung Tempo 30 in den nördlichen Gebieten der Landstrasse (Oberdorf, Ifang, Chnübri, Götze und Gajebärg).

Die Sanierung der Werkleitungen in der Märktgass ist unumgänglich. So wird vom Gemeinderat vorgeschlagen, die Arbeiten ab Frühling 2024 zu starten und in Etappen vorzugehen. Das genaue Vorgehen soll mit dem Unternehmer ausgearbeitet werden, welcher noch zu finden ist. Das Projekt soll rund 3,31 Millionen Franken kosten.

Im gleichen Zuge haben wir nun die einmalige Möglichkeit, die Märktgass mit geringen Kosten aufzuwerten. Die rund 30-jährige Idee ist nun so konkret ausgearbeitet wie noch nie und soll am 14. Juli in die öffentliche Auflage verabschiedet werden. Das Projekt sieht eine Platzgestaltung beim Stern und beim Volg vor. Verbunden werden die beiden Plätze durch ein gepflastertes Trottoir mit einer Baumpflanzung auf der Südseite. Das Projekt ist nicht nur eine optische Aufwertung, viel mehr erhöht es auch die Aufenthaltsqualitäten. Typ und Verlegeart der Pflasterung wurden mit Experten penibel geprüft. So kann garantiert werden, dass die Pflasterung Rollstuhlgängig ist, die offene Verlegeart unterstützt das Mikroklima und scheint in Expertenkreisen die beste Lösung zu sein. Der Fahrlärm durch die Pflasterung ist geringer als das Motorengeräusch, Schäden im Belag können rasch repariert werden. Bäume generieren Schatten und fördern das aktive Dorfleben. Die Mehrkosten gegenüber der normalen Sanierung halten sich in Grenzen. So belaufen sich die gesamten zusätzlichen Kosten auf rund 500 000 Franken, falls der günstigste Pflasterstein verbaut wird, rund 800 000 Franken bei mittlerer Preisklasse und knapp 1,8 Millionen Franken bei der teuersten Variante. Die sieben verschiedenen Muster können noch immer auf dem Sternparkplatz begutachtet werden.

Die Arbeiten sollen mit oder ohne Aufwertung Märktgass vor der Herbstmesse 2025 abgeschlossen werden. Wenn wir die Visualisierungen der Aufwertung anschauen, freuen wir uns bereits jetzt auf die Herbstmesse 2025 mit neuer Märktgass.

In den Gebieten nördlich der Landstrasse soll Tempo 30 eingeführt werden. Eine flächendeckende Einführung von Tempo 30 ist sicher sinnvoll, um keinen Flickenteppich zu generieren. Ziel der Geschwindigkeitsbegrenzung ist es, eine sichere Umgebung für alle Verkehrsteilnehmer zu generieren, Lärm zu reduzieren und die Lebensqualität der Anwohner zu erhöhen.

In Zusammenarbeit mit der Kantonspolizei wurden Tempomessungen durchgeführt. In Bereichen, wo heute bereits eine Geschwindigkeit von durchschnittlich unter 40 km/h gefahren wird, reicht eine Beschilderung als Massnahme, bei mehr als Tempo 40 km/h müssen Massnahmen in Form von

Hindernissen erstellt werden. Es wäre wünschenswert, wenn die Hindernisse auch optische Qualitäten aufweisen.

Puls8197 begrüsst alle drei Projekte und bedankt sich für die professionelle Ausarbeitung und Vorstellung. Es ist klar ersichtlich, dass ein zielführendes Variantenstudium stattgefunden hat. Ab dem 14. Juli liegen die Projekte öffentlich auf, nutzen Sie die Gelegenheit und machen Sie sich selbst ein Bild. Unsere interne Arbeitsgruppe wird die Projekte im Detail prüfen und dem Projektteam eine Rückmeldung geben. Am 27. November wird an der Gemeindeversammlung darüber abgestimmt. Bei der Aufwertung der Märktgass heisst es – jetzt oder nie!

FDP
Die Liberalen

Vorwärts zu mehr Lebensqualität an der Märktgass oder: Zurück zu den Wurzeln ... aber bitte ohne Bäume!

Manchmal fühlt man sich echt wie im falschen Film! So wieder mal geschehen am gelungenen Info-Anlass der Gemeinde vom 3. Juni.

Dass das Gesamtbild der Märktgass heute nicht wahnsinnig von Charme erstrahlt, ist ja (fast) allen bekannt. Das schon länger vorliegende Projekt für eine Aufwertung und damit Gewinn von mehr Lebensqualität fällt aber bei einigen Eingeborenen auf wenig Gegenliebe. Im Gegenteil, nicht nur die etwa sechs Monate lang Blätter tragenden Bäume waren der Stein des Anstosses, nein, die Steine selbst waren fast das Thema des Abends.

Dass nicht wir den Sauerstoff produzieren, den wir ständig zum Leben einatmen, sondern es die Bäume sind, die wir aber an der Märktgass nicht wollen, weil sie ja Laub haben und es mal fallen lassen, scheint noch nicht bei allen präsent zu sein. Auch ist es vielleicht ein Trugschluss zu glauben, dass man als EinwohnerIn von Rafz etwas stolz sein dürfte, dass hier seit 133 Jahren die grösste und eine der namhaftesten Baumschulen der Schweiz ihre Wurzeln hat. Und diese Wurzeln produzieren viel Laub und somit Schatten und tragen zu mehr Lebensqualität bei, auf die wir in Zukunft mehr angewiesen sind, als manche (immer noch) glauben.

Es gibt anscheinend Menschen, denen werden erst die Augen aufgehen, wenn sie sie für immer geschlossen haben.

Warum dann haben es Bäume so schwer sich im Rafzer Dorfkern anzusiedeln? Da scheinen es wenig romantische Industriebetriebe fast leichter zu haben, sich an einem Standort anzusiedeln. Nun darf man aber nicht das eine gegen das andere ausspielen. Übrigens stammen die «Bäumchen» bei der Saalsporthalle leider nicht aus der Schweiz und schon gar nicht aus der benachbarten Baumschule. Auch wurde diesen armen Kreaturen kein bisschen «Liebe» bei der Planung und dem Bau entgegengebracht. Auch die Baumwahl war mehrheitlich falsch für den anvisierten Zweck. – Und so ein Deba-

kel darf die Märktgass nicht erleben. Hier aber sieht es positiv aus, im Moment.

Doch Fakt ist, wenn der letzte Mensch unseren Planeten verlassen hat, wird kein Baum dem Menschen eine Träne nachweinen, der Mensch aber wird Tränen vergiessen, wenn der letzte Baum «unsere» Erde verlassen hat (musste). – Nur leider ist es dann zu spät!

Fritz Hauenstein, Präsident FDP Rafz



Über die Gemeindegrenzen hinaus: Regioübung

Jedes Jahr findet eine Regioübung statt, an der die Samaritervereine der Region mitwirken.

Dieses Jahr lag die Organisation beim Samariterverein Buchberg-Rüdlingen, und so durften wir Ende Juni einen tollen Abend rund ums Schulhaus Chapf in Rüdlingen verbringen. Bei der Gestaltung der Übung wurde auch dieses Jahr Wert darauf gelegt, dass vor allem Spiel, Spass und Geselligkeit nicht zu kurz kommen.

Bei der Einteilung der Gruppen wird jeweils auf eine gute Durchmischung geachtet, so lernt man neue Leute und Vereine kennen. Nach einem kreativen Gruppeneinteilungsverfahren standen eine Verbands-Aufrollen-Rallye, ein Krückenparcours, ein Babyotter-Schwimmring-Werfen, eine Übung mit Verbinden, ein Bahretragen-Rennen und ein Quiz auf dem Programm.

Nach dem absolvierten Parcours erwartete uns ein gluschtiges Kuchenbuffet und eine gesellige Runde. Der organisierende Verein Buchberg-Rüdlingen scheute keine Vorbereitungsarbeit, um uns mit einer kreativen, unterhaltsamen, lustigen und teilweise sogar sportlichen Übung zu unterhalten.



Der Vereins-Schnuppernachmittag am Sonntag, 9. Juli 2023



Wir haben am 9. Juli den Anlass vom 2022 wiederholt, welchen wir damals zum 50-jährigen Jubiläum J+S organisiert hatten. Dieses Mal waren noch mehr Vereine mit dabei.

Wir durften neben dem Fussball (FC Rafz), Karate (Sportverein Shiro Tora, Rafz), Volleyball (Frauenriege Rafz), American Flag Football (Rafz Bulldogs), Geräteturnen und Turnen allgemein (TV Rafz Jugend) auch den Unihockey-Club (UHC Phantoms Rafz) sowie die Faustballer (Männerriege Rafz) bei uns begrüßen.

Bei viel zu schönem Wetter für einen Sporttag durften wir nicht nur die Kinder begrüßen, welche wir erwartet hatten, sondern auch Mütter und Väter, die sich mit ihrem Kind zusammen in der zur Verfügung stehenden Sportarten versucht haben.

Es freut mich, dass wir mit den Vereinen in Rafz einen solchen Anlass durchführen durften.

Danke der Initiatorin, welche auch den ganzen Mittag mit auf Platz war. Danke, Barbara!

*Hubert Boog
Präsident Bulldogs*



Turnverein Rafz

Einkampf- und Staffelmeisterschaften (EKSM) GLZ in Bülach

Traditionell starteten am Auffahrtsdonnerstag die Leichtathlet/innen des Turnvereins an den EKSM. Dieses Jahr war die Anreise äusserst kurz, denn der Wettkampf wurde vom Turnverein Bülach auf den Anlagen der Kantonsschule Zürcher Unterland organisiert. Am Wettkampf standen sowohl die Erwachsenen aus dem Turnverein, wie auch die Nachwuchsathleten aus der Sparte Leichtathletik am Start. Bei so vielen startenden Athleten mussten wir auch einige Kampfrichter stellen, welchen hier gedankt sei.

Jasmin Neukom gewann im Sprint ihren Vorlauf und konnte sich für den B-Final qualifizieren, in dem sie auf Platz 3 lief. Im Hochsprung vermochte sie wie gewohnt ihre Leistung abzurufen und sprang 1,35 m. Für einen Podestplatz reichte dies aber nicht.

In der Kategorie U18 versuchte Chiara Jung im Sprint ihren Titel aus dem Jahr zuvor (damals noch bei den U16) zu verteidigen. Leider misslang die Mission jedoch. Die Leistung mit Platz 1 im B-Final war aber trotzdem überzeugend. Auch im Kugelstossen vermochte sie eine gute Leistung abzuliefern und verpasste die Bronzemedaille nur um 13 cm.

Jérôme Zaugg trat im Hochsprung an. Da in der Kategorie Senioren lediglich zwei Athleten gemeldet waren, wurde mit den Männern gestartet. Mit einer übersprungenen Höhe von 1,60 m lagen die Medaillen jedoch ausser Reichweite.

Für die Medaillen war in diesem Jahr die Familie Bosshard zuständig. Das Duo Claudia und Denys (Mutter und Sohn) bescherte uns gleich 6 Medaillen. Claudia vermochte die Konkurrenz im Steinstossen in einem sonst äusserst engen Wettkampf klar zu distanzieren. Sie setzte sich mit 8,33 m gleich 75 cm von der zweitplatzierten Athletin ab. Dahinter klassierten sich innerhalb von nur 22 cm vier weitere Athletinnen auf den Rängen 2 bis 5. Ebenso klar gelang ihr der Sieg im Kugelstossen. Im Weitsprung musste sie sich einer 18 Jahre jüngeren Athletin geschlagen geben, erreichte mit 4,54 m jedoch auch eine sehr gute Weite. Denys konnte sich in der Kategorie U16 einen kompletten Medaillensatz abholen. Im Hochsprung erreichte er mit 1,50 m Rang 3, im Weitsprung reichten ihm 5.16 m zu Rang 2 und die Goldmedaille durfte er sich im Speerwurf dank 36,48 m abholen. Im Sprint verpasste er eine weitere Medaille als 4. nur äusserst knapp.



Denys Bosshard mit seinen drei Medaillen

Für die Athlet/innen, welche noch in der Jugend trainieren, waren die Medaillen leider ausser Reichweite. Für die eine oder andere wurde es knapp und viele werden nächstes Jahr noch in derselben Kategorie sein und dann zu den Älteren gehören.

Die komplette Rangliste ist unter tvrafz.ch/turnverein/resultate zu finden.

Robin Müller

Leichtathletik Mehrkampf Meisterschaften (LMM)

Im Anschluss an «de schnällscht Rafzer» führen wir in Rafz jeweils einen Leichtathletikwettkampf für die umliegenden Vereine durch. Dieses Jahr traten nebst zwei eigenen Teams

auch drei Teams aus Glattfelden und eines aus Eglisau an. Gestartet wurde in drei Kategorien. Für alle galt es, einen Fünfkampf mit den Disziplinen Weitsprung, Hochsprung, Sprint, Kugelstossen und 1000-Meter-Lauf zu absolvieren. Bei den U18 war lediglich das heimische Team am Start. Die meisten der jungen Athleten starteten dieses Jahr auch an den beiden Turnfesten und so war es für Denys, Philipp, Tabea, Sophia und Melvin ein guter Trainingswettkampf. Melvin konnte leider nur den Sprint mitmachen und musste für den Rest verletzungsbedingt Forfait erklären.

In der Kategorie Mixed setzten sich zwei Teams von Glattfelden vor dem Rafzer Team durch. Auch dieses zweite Rafzer Team bestand mit Mia, Till und Janis grösstenteils aus U18 Athleten. Komplettiert wurde das Team von Gian-Marco und Claudia. Da dieses Team sehr jung ist und einige der Athleten ansonsten auch eher im Geräteturnen zuhause sind, kann man mit dem erzielten Resultat sehr zufrieden sein. Der Abstand zu Platz zwei war mit 10079 zu 9802 Punkten nur knapp.

Beim abschliessenden 1000-Meter-Lauf, bei dem alle Rafzer Athleten gleichzeitig starteten, wusste Claudia zu überzeugen. Viele der Zuschauer waren überrascht, als sie knapp vor Gian-Marco als erstes auf die Zielgerade einbog und sich den Sieg nicht mehr nehmen liess.

Bei den Männerteams setzte sich Glattfelden vor Eglisau durch.

Die komplette Rangliste mit den Resultaten der einzelnen Athleten ist unter tvrafz.ch/turnverein/resultate zu finden.

Robin Müller

Mittelländisches Turnfest Wohlen BE vom 9. bis am 11. Juni 2023

Mit dem mittelländischen Turnfest in Wohlen stand für die Turnerinnen und Turner der erste grosse Saisonhöhepunkt auf dem Programm. Nach langer und intensiver Vorbereitung freuten sich alle auf das erste Turnfest der Saison. Bereits am Freitag waren unsere Einzelturnerinnen und Einzelturner im Einsatz und dies äusserst erfolgreich. In der Kategorie Weiblich Ü30 dominierte Claudia Bosshard ihre deutlich jüngere Konkurrenz und gewann mit klarem Abstand. Dank Chiara Jung resultierte gar noch ein weiterer Podestplatz – sie holte die Bronzemedaille in der Kategorie Weiblich U18. Mit Jasmin Neukom (Weiblich 4-Kampf) und Robin Müller (Berner 6-Kampf) standen noch zwei weitere Athletinnen und Athleten am Start. Mit dem starken 13. Rang von 43 Athletinnen sicherte sich Jasmin zudem eine Auszeichnung. Robin hatte dagegen etwas Pech, er verpasste um winzige 6 Punkte die Auszeichnung und klassierte sich bei 89 gestarteten Athleten auf dem 29. Platz.

Am Samstag galt der Fokus dann dem Vereinsturnen. Zum ersten Mal seit langer Zeit konnten wir wieder in der 1. Stärkeklasse starten. Die Anspannung und Nervosität waren vor dem Wettkampf bei vielen deutlich zu spüren. Den ersten Wettkampfteil eröffneten die Leichtathleten mit der Pendelstafette. Aufgrund eines Wechselfehlers und einigen missglückten Wechseln war eine gute Note ausser Reichweite, es resultierte die Note 7.49. Gleichzeitig turnten die Geräteturner am Boden. Auch bei ihnen verlief der Start im Wettkampf nicht optimal. Sie erturnten die Note 8.65. Die Motivation, im zweiten Wettkampfteil eine Steigerung hinzulegen, war also da. Dies gelang sowohl den Leichtathleten im Weitsprung mit

SCHREINEREI
THEO
FENSTERBAU
GRAF
BODENBELÄGE

Theo Graf AG

SCHREINEREI
FENSTERFABRIK
BODENBELÄGE

Brüelgass 39 8197 Rafz
+41 44 868 10 70
info@theograf.ch

Hänseler
Haustechnik GmbH

Sanitär
Heizung
Lüftung
Koordination
Energienachweis

Ihre Ansprechpartner für ökologische Haustechnik
Planungen seit 1994

Michael
Hänseler
Eidg. Dipl.
Haustechnik
Planer



Franz
Hänseler
Eidg. Dipl.
Sanitär
Installateur

Mittlere Ifang 4, 8197 Rafz www.haenselerhaustechnik.ch
044 869 2125 info@haenselerhaustechnik.ch

kramer

AUGUST KRAMER WEINBAU
8197 RAFZ
044 869 08 95



www.kramer-weine.ch



Ein Fall für meier.

meier.rafz

Meier Oberflächen AG
Im Hard 4 · CH-8197 Rafz
www.meier-rafz.ch



Ablaugen. Glasmehlstrahlen. Grundieren. Fertigspritzen. Entlacken. Entrosten.



Versicherung, Vorsorge und Krankenkasse

Ihre Spezialisten im Rafzerfeld



Victo Antony, Daniel Amhof, Yvonne Lienhard, Marcel Trudel,
Rolf Lienhard, Fabio Manuzzi, Claudia Eitel

Wir beraten Sie gerne.

AXA
Hauptagentur Rolf Lienhard
Märktgass 20
8197 Rafz
Telefon +41 43 433 44 88
rafz@axa.ch
AXA.ch/rafz

M. Strässer Gartenunterhalt

Gartenpflege • Hauswartungen • Winterdienst
Höhewäg 5 8197 Rafz Tel. 044 869 22 87 / 079 308 22 59

- Baum- und Sträucherschnitt
- Rosenpflege
- Umänderungen
- Hecken schneiden
- Laub wischen
- verschiedene Arbeiten rund ums Haus auf Anfrage

- Rasen mähen und pflegen
- Gartenholzerei
- Platten legen
- Bepflanzungen
- Schnee räumen

Wir freuen uns auf Ihren Anruf!
Tel. 044 869 22 87 / 079 308 22 59



KEEP CLEAN

Reinigungs- und Hauswartungsservice

Umzugsreinigung • Unterhaltsreinigung
Hauswartungen • Gartenunterhalt

Tel. 044 869 00 50 • www.keepclean.ch

der Note 8.72 und im Kugelstossen mit der Note 8.29, als auch den Geräteturnern an den Schaukelringen mit der Note 9.04. Im abschliessenden dritten Wettkampfteil lief es dann wiederum nicht mehr nach Plan. Mit der Note 7.66 im Speer sowie dem Hochsprung 8.00 waren wir nicht wirklich zufrieden. Auch die Geräteturner/innen konnten nicht an die Leistung an den Schaukelringen anknüpfen und erturnten sich am Sprung nur die Note 8.30.

Mit der Gesamtnote 25.05 reichte es am Schluss nur für den 26. Rang von 33 gestarteten Vereinen in der 1. Stärkeklasse. Die Enttäuschung über den etwas missglückten Wettkampf war bei allen spürbar. Nach dem gemeinsamen Anstossen war der Frust jedoch vergessen und die Motivation fürs KTF Wyland war umso grösser.

Herzlichen Dank an alle mitgereisten Fans für die tolle Unterstützung vor Ort!

Gian-Marco Sigrist und Claudia Bosshard

Zürcher Kantonturnfest, Dägerlen, 17./18.6 & 24./25.6.2023

Am 17./18. Juni sowie am 24./25. Juni stand mit dem Zürcher Kantonturnfest in Dägerlen das grosse Saisonhighlight an. Am ersten Wochenende standen mit den Einzelturnerinnen und Einzelturner bereits einige Rafzer am Start. Mit Karin Bollinger (Turnwettkampf 35+), Aylin und Louisa Kleger (Getu K5), Michaela Külling (Getu K5), Anja Meili (Getu K5), Lynn Stauber (Getu K5), Philipp Baur (Getu K5), Janis Graf (Getu K5), Tim Wisotzki und Michelle Balogh (Getu Sie + Er) starteten am Samstag gleich zehn Turnerinnen und Turner für den TV Rafz. Am Sonntag standen dann die Leichtathletinnen und Leichtathleten im Fokus. Mit Denys Bosshard (U18 5-Kampf), Claudia Bosshard (Ü30 4-Kampf), Jasmin Neukom & Jérôme Zaugg (Sie + Er Aktive) und Larissa Müller & Gian-Marco Sigrist (Sie + Er Senioren) stellte der TV Rafz ebenfalls einige Athleten. Zudem war am Sonntag auch Tim Wisotzki (Getu K7) zum zweiten Mal in Einsatz. Alle Einzelturnerinnen und Einzelturner zeigten sehr gute Leistungen. Mit dem 3. Platz im Getu Sie + Er erzielten Tim Wisotzki & Michelle Balogh sogar einen Podestplatz! Ebenfalls sehr starke Leistungen zeigten Aylin und Louisa Kleger, welche im Getu K5 mit den Plätzen 16 und 56 eine Auszeichnung erturnten.

Am zweiten Wochenende stand dann der Vereinswettkampf auf dem Programm. Nachdem wir für einmal mit dem Postauto ans Turnfest angereist waren, marschierten wir zunächst zum Zeltplatz und konnten bereits einen ersten Augenschein auf die Wettkampfanlagen nehmen. Als die Zelte aufgebaut waren, starteten wir sogleich mit dem Einturnen und eröffneten unseren letzten Vereinswettkampf dieser Saison, nichts ahnend, was der Tag so bringen würde. Das Ziel war klar im Geräteturnen, wie auch in der Leichtathletik – eine Steigerung zum ersten Turnfest.

So starteten wir mit dem ersten Wettkampfteil. Anders als gewohnt standen zuerst die Disziplinen Schaukelringe, Speerwurf und Hochsprung an. Und bereits gelang die erhoffte Steigerung der Leistungen und die Freude über die Noten war gross. Nun galt es, diesen Schwung für den zweiten Wettkampfteil mitzunehmen. Wir bestritten die Disziplinen Sprung, Weitsprung und Kugelstossen. Wir konnten persönliche Bestleistungen erzielen und grandiose Noten erturnen. Im dritten und letzten Wettkampfteil standen die

Disziplinen Boden und Pendelstafette an. Während wir am Boden an die Leistungen aus den vorherigen Wettkampfteilen anknüpfen konnten, gab es in der Pendelstafette einen Dämpfer. Aus bis heute ungeklärten Gründen wurde uns ein Zeitzuschlag wegen Fehlstart angerechnet. Mit der erreichten Totalpunktzahl von 26.40 Punkten erreichten wir den guten 12. Rang in der 2. Stärkeklasse.

Beim anschliessenden Fest war auf dem Festplatz für alle etwas zu finden. Ob im Fest- oder Barzelt, in der Lounge – es wurde bis in die frühen Morgenstunden gefeiert und die tolle Atmosphäre genossen.

Die Noten im Überblick

1. Wettkampfteil

Schaukelringe	9.10
Speerwurf	8.27
Hochsprung	8.60

2. Wettkampfteil

Sprung	9.27
Weitsprung	8.76
Kugelstossen	8.91

3. Wettkampfteil

Boden	9.14
Pendelstafette	7.85

Herzlichen Dank an alle mitgereisten Fans für die tolle Unterstützung vor Ort!

Karin Bollinger und Gian-Marco Sigrist



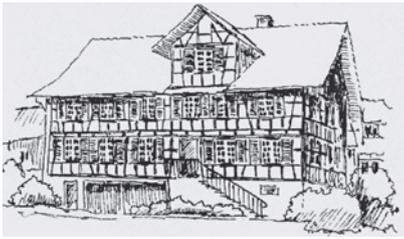
De schnällscht Rafzer

Am Donnerstag, 25. Mai, wurden «de schnällscht Rafzer» und «di schnällscht Rafzeri» gesucht. Bei über 140 angetretenen Kindern war die Suche auch keine einfache. Bis zu 14 Kinder duellierten sich pro Kategorie um den angesehenen Titel. Besonders bei den Jungs mit den Jahrgängen 2012, 2013 und 2014 musste man sich sputen und sich gegen starke Konkurrenz durchsetzen, um schlussendlich eine Medaille umgehängt zu bekommen. Die Sieger dieser der Kategorien heissen allesamt Schweizer mit Nachnamen und alle gewannen ihre Kategorie mit Abstand. Zufall? Oder stecken da doch Sprinter-Gene in diesem Nachnamen? Mit Jahrgang 2013 gewann Nicolas das Rennen der Kategorie M10. Bei den Jungs mit Jahrgang 2014 gewann Dominik. Bei der Kategorie mit Jahrgang 2012 war es sein Bruder Manuel. Der dritte Bruder mit Jahrgang 2016 verpasste den Sieg als 2. nur um 4 Hundertstel. Man darf gespannt sein, ob im nächsten Jahr alle drei Brüder zuoberst stehen.

Unter den Siegern gab es auch einige, welche bereits im letzten Jahr den Titel holten. Sie bewiesen auch in diesem



Unsere Restaurants – hier kehren Sie gerne ein



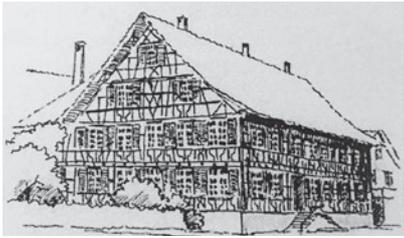
Restaurant Krone

Familie Hänseler

Telefon 044 869 13 35

Bodenständige und kreative Küche mit Restaurant und Säali

Das Restaurant ist von Mittwoch bis Sonntag geöffnet.



Gasthaus zum Goldenen Kreuz

Marinella mit Frank & Team.

Telefon 044 552 85 00

Moderne, bürgerliche Küche

Restaurant mit Bar, diverse Banketträumlichkeiten

Gartenwirtschaft, 6 Hotelzimmer

7 Tage geöffnet



Restaurant Café-Bar blue

Ulf Büttner

Telefon 044 869 00 55

blue emotions gastro gmbh

www.restaurantblue.ch

Angebot und Öffnungszeiten finden Sie auf unserer Homepage.



Restaurant Botanica

Evelyne Meier & Rolf Sallenbach

Telefon 044 869 10 10

Restaurant mit Bar

Bankett- und Seminarmöglichkeiten bis 120 Personen

Montag bis Freitag 9.00–18.30 Uhr

Samstag 8.00–17.00 Uhr

Sonntag und abends geschlossen (für spezielle Anfragen geöffnet)



Restaurant Frohsinn

Familie F. & A. Marques

Telefon 044 869 06 37

Gutbürgerliche Schweizerküche, Portugiesische Spezialitäten, Saal für 20

bis 70 Personen, Gartenrestaurant, Doppelkegelbahn

Mittwoch bis Samstag 8.00–00.30 Uhr

Sonntag 9.00–00.30 Uhr

Montag und Dienstag geschlossen



Gasthaus Sternen

Sandy Bak

Telefon 044 869 40 00

Hotel mit 10 Zimmern

Restaurant mit Bar und Smoker's Lounge,

Wintergarten und Gartenrestaurant

Italienische Küche mit hausgemachter Pasta und Pizza

Restaurant am Sonntag geschlossen, Hotel immer geöffnet

Jahr schnelle Beine sowie starke Nerven und konnten sich den Sieg erneut sichern.



Volle Konzentration am Start

Vielen Dank an alle Läuferinnen und Läufer und ihre zahlreichen Fans. Wir gratulieren jedem schnällschte Rafzer und jeder schnällschte Rafzeri ganz herzlich und freuen uns, euch nächstes Jahr wieder am Start zu sehen! Das genaue Datum werden wir zu gegebener Zeit auf unserer Website, auf Social Media sowie hier im Rafzer Weibel bekanntgeben.

Die gesamte Rangliste ist unter tvrafz.ch/turnverein/resultate zu finden.

Robin Müller

UBS Kids Cup in Höri

Am Dienstagabend, 30. Mai, nahmen die Kinder der Sparten Buebe Allgemein und Leichtathletik an einer lokalen Ausscheidung des UBS Kids Cup in Höri teil. Etwas früher als



1. Manuel Schweizer, 2. Dario Hirt, 3. Eli Ischer

normalerweise fürs Training fanden sich die Kinder bei der Saalsporthalle ein. Pünktlich um 18.00 Uhr waren dann alle 29 startenden Kinder in Höri bereit. Es wurden die Startnummern montiert und anschliessend gemeinsam eingelaufen. In vier Gruppen in Begleitung von jeweils ein bis zwei Trainern und mit der Unterstützung zahlreicher Eltern zeigten die Kinder vollen Einsatz. Zu absolvieren galt es den 60-m-Sprint, den Weitsprung und den Ballweitwurf. Nebst dem Kampf um das Podest hatten einige Kinder auch bereits die Qualifikation für den Kantonalfinal im Hinterkopf. Die besten 35 des Kantons dürfen jeweils am Kantonalfinal antreten und können sich dort dann für den Schweizerfinal qualifizieren.

In den vergangenen Jahren ist es uns immer wieder gelungen, in einer Kategorie gleich drei Rafzer Athleten an der Spitze zu haben. Auch dieses Jahr klappte dies bei den Jungs mit Jahrgang 2012. Manuel Schweizer gewann vor Dario Hirt, Eli Ischer komplettierte das Podest.



Alle Rafzer Athleten und Athletinnen nach gelungenem Wettkampf

Besonders hervorzuheben gilt es den Ballweitwurf von Denys Bosshard. Als die meisten ihren Wettkampf bereits abgeschlossen hatten schnappte er sich drei Bälle und liess sein Potenzial aufblitzen. Sowohl den Kampfrichtern, der Konkurrenz wie auch dem Trainer blieb der Mund offenstehen, als der Ball erst bei 60.54 Metern landete. Damit scheint es realistisch, dass er sich erneut für den Kantonalfinal qualifizieren kann.

In der kantonalen Bestenliste am besten platziert ist zurzeit Dominik Schweizer, welcher auch den Wettkampf in Höri gewann. Er durfte letztes Jahr als einziger Rafzer am Schweizerfinal starten.

Weitere, noch nicht erwähnte Podestplätze erreichten zudem folgende Athlet/innen: Eric Demuth (1.), Florian Barmert (1.), Lina Ott (1.), Andri Bosshard (3.), Nico Zimmermann (3.), Nino Stauber (3.)

Es war sehr toll, wie alle Kinder gemeinsam den Namen des Athleten skandierten, sobald jemand von den Rafzern aufs Podest durfte. Die gegenseitige Freude war gross und der Abend machte sichtlich Spass.

An dieser Stelle vielen Dank an die Eltern fürs Betreuen und Fahren.

Für die Sparten Leichtathletik und Buebe Allgemein

Robin Müller

Regionenmeisterschaften GLZ am 4. Juni 2023 in Regensdorf

Bei bestem Wetter fanden am Sonntag, 4. Juni, in Regensdorf die alljährlichen Regionenmeisterschaften GLZ statt. Da dieser Wettkampf – wie der Name schon sagt – nur regional ist, statt wie alle anderen kantonal, ist er bei den Turner*innen sehr beliebt. Durch das reduzierte Teilnehmerfeld und das Fehlen einiger sehr starker Vereine steigt so die Chance auf eine gute Rangierung. Unsere Turner*innen riefen ihr ganzes Können ab, leider kamen aber einige nicht ganz fehlerfrei durch ihre Übungen. Am Ende des Tages durften wir aber trotzdem einige Auszeichnungen sowie den Vize-Regionalmeisterinnentitel feiern!

Unsere K1-Turnerinnen sind dieses Jahr extrem stark, so holten gleich sechs eine Auszeichnung: Lena Stolpe wurde 28., Alessia Frei 22., Lisa Fisler 14., Paula Hayen belegte den 10. Rang, Etta Merrel wurde 5., und Rebecca Eaton holte mit einer Gesamtpunktzahl von 37.90 (max. 40.00) den sensationellen zweiten Platz und ist somit Vize-Regionalmeisterin! Sie verpasste den Sieg um nur 0.15 Punkte, und hatte mit einer Note von 9.60 sogar die beste Note der ganzen Kategorie an den Schaukelringen. Herzliche Gratulation!



K1 mit Auszeichnungen und Medaille

Auch bei den Turnern K1 gab es eine Auszeichnung: Rafael Sigrist platzierte sich mit einem super Wettkampf auf dem 7. Rang. Im K2 und 3 verpassten die Rafzer die Auszeichnungen leider jeweils knapp, dafür holten wir uns im K4 gleich drei: Ria Demuth und Eva Spühler wurden punktgleich 16., Chiara Baur verpasste das Podest ganz knapp, und wurde sehr gute Vierte. Louisa Kleger als 26. und Aylin Kleger als 6. erturnten sich im K5 ebenfalls eine Auszeichnung. Wir gratulieren allen zu ihren Leistungen, und wünschen für die kommenden Wettkämpfe weiterhin viel Glück und Erfolg!

Bauert Mélanie

Zürcher Kantonaltturnfest Wyland am 17. Juni 2023 in Dägerlen

Im Zelt statt in der Halle, Holzboden statt Hallenboden, Schaukelringe am Gerüst statt an der Decke, Landluft statt

Magnesia-Mief, die Stimmung eher ausgelassen statt angespannt. An einem Turnfest einen Wettkampf zu turnen, ist von vornherein schon ganz etwas anderes als sonst. Es mag sehr ungewohnt sein, unter diesen etwas anderen Umständen zu turnen, an speziellen Geräten, auf anderen Unterlagen, mit anderer Aussicht, doch es geht allen gleich und auch genau wegen diesen speziellen Dinge und sicherlich mit dem ganzen riesigen Gelände des KFT rundherum, ist das ein super Erlebnis für die Teilnehmer und auch für Betreuer, Wertungsrichter und Helfer. So ging es also auch unseren fünf Turnerinnen und zwei Turnern, welche ihren Wettkampf bereits morgens um 10.00 Uhr am Sprung starteten. Die meisten Übungen verliefen fehlerfrei, durch die extrem grosse und starke Konkurrenz reichte es am Ende dennoch «nur» für zwei Auszeichnungen. Louisa Kleger wurde 56., Aylin Kleger belegte den sehr guten 16. Platz. Aylin erturnte am Sprung eine Note von 9.45, und damit die zweithöchste Sprungnote der gesamten Kategorie. Herzliche Gratulation!



Während dem Wettkampf

Jemand, der die Erfahrung eines Turnfestes schon mehrfach gemacht hat, ist Tim Wisotzki. Er startete mit seiner Partnerin Michelle Balogh in der Kategorie Sie + Er. Hier werden statt den üblichen vier bzw. fünf Geräten nur drei Geräte geturnt. An einem Gerät (Barren/Stufenbarren, Sprung oder Reck) turnen beide separat ihre Übungen, an den Ringen wird gleichzeitig und synchron eine Übung geturnt, am Boden zeigen die Paare jeweils ebenfalls eine Übung zu zweit, hier sogar mit Musik und teilweise sogar einigen Showeinlagen. Trotz einer Verletzung von Michelle vor dem Turnfest holten sich die beiden mit einer super Gesamtpunktzahl von 28.55 (max. 30.00) hinter den Titelverteidigern aus Grüningen und einem Sie+Sie Paar aus Winterthur den sensationellen 3. Platz. Gratulation zu diesem super Resultat!

Bauert Mélanie

Zürcher Kantonaler Geräteturnerinnentag am 8./9. Juli 2023 in Embrach

Eine Woche vor den Sommerferien fand für unsere Turnerinnen nochmal ein Wettkampf statt. Es war brütend heiss an diesem Wochenende, was allen Teilnehmerinnen, Betreuern, Wertungsrichtern und Zuschauern zusetzte. Trotzdem holten nochmal alle das Beste aus sich raus, und so durften 14 Rafzer Turnerinnen mit einer Auszeichnung nach Hause.



Rangverkündigung K4 mit Chiara Baur auf dem 7. Platz

Kategorie 1: Rebecca Eaton (39), Paula Hayen (63), Lisa Fisler (79), Mia Ludwig (143), Lena Stolpe (150)

Kategorie 2: Annik Schweizer (117)

Kategorie 3: Lina Ott (65), Kim Ott (125), Amalia Drazdova (131)

Kategorie 4: Chiara Baur (7), Eva Spühler (63), Ria Demuth (89)

Kategorie 5B: Louisa Kleger (29)

Kategorie 5A: Aylin Kleger (15)

Aylin erturnte sich ihren super 15. Rang unter anderem mit der zweitbesten Sprungnote der ganzen Kategorie, sie holte 9.40 von 10.00 möglichen Punkten! Die höchste Note von allen Rafzerinnen erhielt Rebecca Eaton, am Boden turnte sie ruhig und konzentriert, und wurde mit der sehr hohen Punktzahl von 9.60 belohnt. Das Leiterteam gratuliert allen ganz herzlich zu ihren Leistungen, und wünscht schöne und erholsame Sommerferien!

Bauert Mélanie

Letztes Training vor den Sommerferien

Eigentlich wäre der Plan gewesen, mit allen Kindern auf den Gnal zu laufen, um zu bräteln, doch leider machte uns das Wetter einen Strich durch die Rechnung. Kurzfristig änderten wir unser Vorhaben, und trafen uns wie immer in der Saalsporthalle. Um den Zusammenhalt unter allen Turner*innen zu stärken, wollten wir Spiele spielen, bei denen Gross und Klein zusammenarbeiten können, und alle etwa dieselbe Chance haben. Zum Aufwärmen gab es das «Schere-Stein-Papier-Hüpfspiel», danach wurden die Kinder in zwei Teams aufgeteilt und spielten Völkerball. Zuerst ein «Pärli-Keulenvölk», bei dem manche der älteren Turner*innen durch die jüngeren bei der Sprinteinlage sehr gefordert wurden. Dann war «Huckepack-Völk» an der Reihe und zum Schluss noch verschiedene Spass-Stafetten. Die Kinder mussten unter anderem eine Rolle vorwärts machen, durch einen Reifen steigen, auf einem Wägeli fahren und einen Frisbee auf dem Kopf balancieren.

Der krönende Abschluss fand draussen statt, mit etwas zu trinken und Kuchen, selbst gebacken von Karin und Dagmar, vielen Dank!



Das GeTu Rafz wünscht allen schöne und erholsame Sommerferien!

Bauert Mélanie



Heimspieltag in Rafz

Am 3. Juni durfte ich schon den zehnten Heimspieltag organisieren und begleiten. Es bleibt aber jedes Mal eine grosse Sache. Ich kann mich inzwischen auf eine Crew verlassen, welche die Abläufe nicht mehr zum ersten Mal macht. Dennoch sind einfach immer wieder Faktoren dabei, die sich nicht kontrollieren lassen. Einer der wohl grössten und auch gleichzeitig relevantesten Elemente ist sicher das Wetter.

Wenn das nicht mitspielt, ist so manches, was wir geplant haben, für die Katz.

Und das wohl bemerkt in beide Richtungen. Denn, wenn es zu heiss wird, besteht die Gefahr von der Dehydrierung der Spieler. Wenn es aber zu nass und kalt ist, dann steigt die



Die Bulldogs Rene und Alex beim Abbau nach einem ereignisvollen Spieltag



100 JAHRE
Garage Sigrist Rafz
SEIT 1922



www.garage-sigrist.ch Wir vermieten auch Busse und Anhänger

alpha zentaurimmobilien ag 

Ein Unternehmen der alpha zentaur group

Im Freie 10
8197 Rafz
043 433 44 44



www.alpha-zentaur.ch

MALERGESCHÄFT
FELIX SPÜHLER_{GmbH}
8197 Rafz



Werte erhalten maler-spuehler.ch



GESUNDHEITSPRAXIS - RAFZ
www.gesundheitspraxis-rafz.ch

Massagen
Gesundheitsberatung
Hormonberatung

Isabelle Marti
Märktgass 27
8197 Rafz
M 079 385 20 67
ism@gesundheitspraxis-rafz.ch



044 869 33 75
info@GiRaf-Gerueste.ch

Gisler Baumanagement GmbH
GiRaf-Gerüste, Gajebärg 2, 8197 Rafz

GiRaf-Gerüste

Customer CARS Ihr Oldtimerspezialist in Rafz

US-Cars Import & Service | Fahrzeugunterhalt & Reparaturen
Getriebe- & Achsrevision | Rad- & Reifenservice
Abgasanlagenbau | Motorrevision | Schweiß- & Dreharbeiten
Sandstrahlen | Rostbehandlung | Achsvermessung

www.customercars.ch



Neues Gesicht - gleiche Qualität

kompetent, zuverlässig und innovativ in die Zukunft




HANS DÜNKI • RAFZ
HEIZUNG • SANITÄR • REPARATUREN

duenki.ch
044 869 13 95

Tobias Dünki

english in the rafzerfeld

Englisch Kurse in Ihrer Nähe

Let us help you speak English



www.english-rafzerfeld.ch

Verletzungsgefahr. Auch die Festwirtschaft ist in beiden Fällen ein Risiko. Entweder sind wir rasch ausverkauft und müssen die Spieler vertrösten oder alternative Produkte anbieten, oder aber wir haben zu viel eingekauft und bleiben auf der Ware sitzen. Beides keine einfache Aufgabe. Aber wir hatten Glück: Das Wetter war super und die Mengen, welche wir bestellt hatten, haben sehr lange gereicht. Hier ein ganz grosses Dankeschön an die Crew und hier vor allem an Marc Ehrenzeller und Melanie Frei, welche die Festwirtschaft koordiniert haben, sowie an die Teams, die beim Auf- und Abbau geholfen haben. Der Tag war ein sehr grosser Erfolg und ein superschönes Erlebnis.

Dorffest Hüntwangen

Vom 1. bis zum 3. September findet in Hüntwangen das Dorffest statt.

Unsere beiden Erwachsenen-Mannschaften (NFFL) stehen an diesem Tag in Basel im Einsatz sein und spielen dort die zweite Hälfte der Saison, aber die U13 wird vor Ort sein. Entgegen der Idee, dass wir vor Ort ein Testspiel machen, planen wir im Moment einen kleinen Info-Stand, bei dem sicher ein paar typisch ovale Bälle auf die Zielscheibe geworfen werden können. Ganz nach dem Motto: Jedes gute Footballteam braucht einen guten Quarterback und der muss erst gefunden werden.

Wenn das unverständlich war, dann komm vorbei und wir erklären es dir.



Die U13 in vollem Einsatz

Nach der Saison ist vor der Saison.

Mit mutigen sieben Spielern haben wir zum Jahreswechsel entschieden, dass wir diese Saison wieder ein eigenes U13-Team auf die Beine stellen. Der Frühling kam und damit auch der eine oder andere Neueintritt in die Mannschaft. Es kamen auch ein paar Mädchen mit dazu, was uns ganz besonders gefreut hat.

Nicht, dass wir uns nicht auch über die Jungs freuen, aber eines der wichtigsten Merkmale bei unserem Spiel ist sicher die Durchmischung. Es geht nicht darum, dass ich besonders gross sein muss, wie beim Basketball, oder besonders wendig, wie beim Unihockey, auch nicht besonders muskulös, wie beim Schwimmen, nein, bei uns finden wir für jeden Spieler eine Position, sodass wir getrost sagen können, bei uns sind alle willkommen. Nur getrauen sich die Mädchen leider viel weniger als die Jungs, was ich sehr schade finde. Ich habe aber grosse Hoffnung, dass die jungen Mädchen nun

auch aktiv werden, wenn ich sehe, was gerade beim FC Rafzerfeld abgeht, finde ich das super.

Wir hatten dann bedauerlicherweise auch noch das Pech, dass ein sechsjähriger Spieler, welcher unbedingt mit dabei sein wollte, nicht spielen durfte, da im Reglement steht, dass die U13 vom 8. bis zum 13. Lebensjahr ist. Ich hoffe, dass wir dieses Jahr die Regelung etwas aufweichen können und wir, mit der Zustimmung der Eltern, auch den Sechsjährigen mitspielen lassen dürfen. Am Schluss der Saison waren wir stolze elf Spielerinnen und Spieler.

In die Play-offs hat es uns aber dann doch nicht gereicht, dafür war unser Altersdurchschnitt dann doch etwas sehr tief. Wir hoffen jedoch, dass wir im nächsten Jahr wieder eine U13- und eine U16-Mannschaft bilden können. Dazu brauchen wir aber dringend Spieler, welche Lust haben, mit viel Spass und Teamgeist ein Ziel zu erreichen und gemeinsam die ganze Schweiz unsicher zu machen.

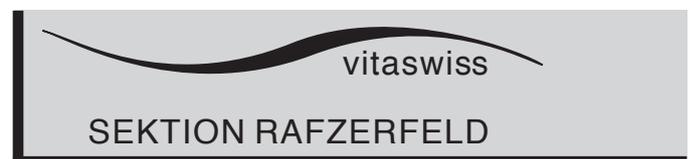
Ihr könnt jederzeit vorbeikommen und schauen, wie das Spiel geht.



Die U13 beim Spieltag in Basel

Wir werden auch noch an verschiedenen Turnieren teilnehmen und so unsere Fähigkeiten verfeinern, um im nächsten Jahr wieder mit viel Elan und viel mehr Können an den Start zu gehen.

Hubert Boog, der Präsi der Rafz Bulldogs



Vitaswiss bewegt Menschen – hoffentlich auch in Zukunft

Die Vorstands-Suche geht weiter! Unser Vorstand möchte sich zurückziehen und den Verein in jüngere Hände übergeben.

Wir bieten einer oder mehreren Personen die Möglichkeit, sich aktiv in unseren Verein einzubringen und ihn in die Zukunft zu führen. Wer sich gerne für die Allgemeinheit engagieren und sich dieser Aufgabe stellen möchte, darf sich gerne bei unserem Vorstandsmitglied melden. Wir freuen uns

über jede Kontaktaufnahme. Sylvia Sigrist, sylvia.sigrist@gmx.ch

Informationen über uns finden Sie auch auf unserer Homepage: www.vitaswiss-rafzerfeld.ch.

Vitaswiss-Gymnastik

Jeden Mittwoch in der Turnhalle Götzen, Rafz:
19.00–20.00 Uhr unsere bewährte Vitaswiss-Gymnastik
20.00–21.00 Uhr die etwas sportlichere Variante

Neustart nach den Sommerferien: 23. August 2023

Unsere Vitaswiss-Gymnastik ist die ideale Ergänzung zu jeder anderen Sportart, die Sie sonst noch betreiben. Schnuppern ist jederzeit erwünscht, wir freuen uns über jedes neue Mitglied!

Weitere Aktivitäten

Freitag, 25. August: Wanderung auf dem Amdener Höhenweg
Sylvia Sigrist



Unihockey-Club Phantoms

Zwei Jahre ohne ein Damen-Team sind genug!



Wir werden alles daran setzen, ab der Saison 2024 wieder eine Phantoms-Damen-Mannschaft für den Spielbetrieb melden zu können.

Um diesem Ziel einen Schritt näher zukommen, findet monatlich in der Saalsporthalle in Rafz ein «Phantoms-Da-

men-Training» statt. Das Training erfolgt jeweils donnerstags. Die genauen Daten werden kommuniziert.

Bist du interessiert dich sportlich zu betätigen, bei einem Neustart dabei zu sein und in einem Team zu wachsen? «Hesch Lust uf en geile Verein?»

Dann komm am Donnerstag, 21. September, um 20.00 Uhr für ein unverbindliches Schnuppertraining vorbei und lerne deine zukünftigen Mitspielerinnen kennen.

Hast du Fragen? Dann melde dich bei Martin unter: tk@phantoms.ch.



Dorf-, Firmen- und Vereinsschiessen Rafzerfeld, 13. Mai 2023

Der Anlass gehört wieder der Vergangenheit an. Wir durften 34 Gruppen, also 101 Teilnehmer, im Schützenhaus begrüßen. Eine erfreuliche Teilnehmerzahl nach der längeren Pause und das erste Mal unter der Flagge der Schützen Rafzerfeld. Für das nächste Jahr gilt es, Teilnehmer aus dem unteren Rafzerfeld vermehrt für den Anlass motivieren zu können.

Die Jägergruppe «Hubertus» mit Baur Heinz, Berger Markus und Habermacher Jonas konnte den Wettkampf mit 106 Punkten für sich entscheiden. Herzliche Gratulation!

Besuch des Thurgauer Kantonschützenfestes

Das 71. Thurgauer Kantonschützenfest ist Geschichte und die Schützen Rafzerfeld können zufrieden zurückblicken. Mit 25 Teilnehmern erreichten wir in der Vereinskonzurrenz mit einem Sektionsdurchschnitt von 92.783 den 35. Rang von 162 teilnehmenden Vereinen.

Die Sport Gruppe erreichte den 31. Rang mit 2220 Punkten und klassierte sich somit im Mittelfeld der Rangliste.

Weitere starke Einzelresultate

2-Stellungs Meisterschaft, Kat. E

1. Rang Spühler Martin, 540 Punkte

Festsiegerkonzurrenz, Kat. Sport

2. Rang Neukom Roman, 2233 Punkte

Serie, Kat. Sport

2. Rang Neukom Roman, 60 Punkte

Meisterschaft liegend, Kat. Sport

5. Rang Schneider Patrick, 578 Punkte

Nächste Termine

25. August 3. Obligatorische Übung

*Schneider Patrick
Aktuar*



Musikgesellschaft

Projekt Orchester

**Holz- und Blechbläser, Perkussion
(alle die Lust haben)**

Proben jeweils Mittwochs, 20.00 Uhr, ab dem 30. August 2023
(elf Proben) im Zentrum Casa, Dorfstrasse 9, Rafz

Konzert am 5. November 2023

Melde dich bei Interesse bei
Telefon: 044 869 32 06, praesidentin@mg-rafz.ch

Rückblick auf den Zürcher Unterländer Musiktag in Rümlang

Am Wochenende vom 10. und 11. Juni fand er statt, der alljährliche Musiktag. Dieses Mal wieder einmal in Rümlang. Der Samstag gehörte ganz den Musikveteranen. Aus dem ganzen Kanton und sogar aus diversen Gastkantonen waren sie da, diejenigen, die für 50, 60 und gar 70 Jahre aktives Musizieren in einem Verein geehrt wurden. Dieser Tag ist auch immer wieder Anlass, um Freunde und Musikerkollegen aus anderen Vereinen wieder einmal zu treffen.

Mit Adrian Neukom und unserer Präsidentin Tanja Hoch hatten wir dieses Jahr auch langjähriges musikalisches Wirken in der und für die Musikgesellschaft Rafz zu feiern. Adi wurde für 60 Jahre und Tanja für 35 Jahre geehrt. Unglaubliche 95 Musikerjahre in der Familie Neukom und die nächste Generation ist ja auch bereits aktiv. Ganz klar, dass wir kräftig angestossen und gefeiert haben.



Der Sonntag gehörte dann dem musikalischen Wettbewerb. Früh um 7.00 Uhr begann der Tag mit der gemeinsamen Reise im Guggebus nach Rümlang. Bald nach dem offiziellen Empfang wurden wir zum Bewertungsspiel erwartet. Der Kampf zwischen Moby Dick und Capitan Ahab fand musikalisch einmal mehr statt und wir sind stolz und zufrieden mit unserer erbrachten Leistung. Zusammen mit dem Musikverein Wil nahmen wir am Nachmittag in Reih und Glied die Marschmusikstrecke unter die Füsse.



Danach fanden der Gesamtchor und die Veteranenehrung statt. Nach gut zwölf Stunden endete der Tag beim Restaurant Frohsinn mit einem kurzen Ständli.

In der Woche darauf folgten die weiteren Anlässe Schlag auf Schlag. Das 16. Sommerkonzert im Amphitheater der Rafzfelder Musikvereine fand am 16. Juni bei bestem Wetter statt. Die Kulisse ist einfach immer wieder genial. Am Samstag sammelten wir morgens das Papier in Rafz, Nachmittag und Abend gehörten ganz dem gemütlichen Beisammensein beim Musikhöck zusammen mit den Kameraden und Kameradinnen vom Musikverein Wil. Vielen Dank nochmals an die Organisatorinnen. Das Wochenende voll machte unser Auftritt am Hoffest in Lottstetten.

Nun geht es in die wohlverdienten Sommerferien. Am 1. August sehen wir uns wieder an der Bundesfeier.



Weitere Termine

- | | |
|---------------|--|
| 19. August | Einweihung Sagi-Halle |
| 10. September | Erntedankgottesdienst |
| 22. September | Platzkonzert mit Grill hinter dem Gemeindehaus |
| 5. November | Konzert mit Projektspielern in der Efra |

HELMAR WISCHNIEWSKI

Eidg. dipl. Spenglermeister

Spenglerei / Blitzschutzanlagen

Vor Eiche 12, CH-8197 Rafz

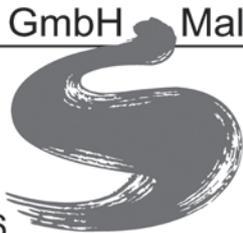
Telefon 044 869 33 40

E-Mail spenglerei@wischniewski.chwww.wischniewski.ch**SA+P**Architektur
Raumplanung
ImmobilienAlles
rund um
Immobilien.Schmidli Architekten + Partner | 8197 Rafz | www.schmidli.ch**SCHÖN,
MIT IHNEN ZU
BAUEN.****SCHMIDLI**EIN UNTERNEHMEN DER **LANDOLT** GRUPPESchmidli Bau AG
Tannewäg 26. 8197 Rafz
TEL +41 43 433 43 43
www.schmidli-bau.ch

Hauenstein
Wo Freude wächst

Mehr Grün
für Zuhause

Hauenstein Gartencenter Rafz • www.hauenstein-rafz.ch

Für sämtliche Malerarbeiten
seit über 40 Jahren für Sie da.**D. Schmidli GmbH Malergeschäft**Märktgass 26 8197 Rafz
079 679 52 07 dschmidli@gmx.ch**Spühler** +Co.
Radio TV-KabelkommunikationInternet
TV
Telefonie
Mobile**Sasag**
Kabelkommunikation**Ihre Multimedia-Spezialisten!**

- Multimedia-Geräte (TV / HiFi / Mobile / Tet)
- Heimberatung + Planung
- Netzwerk Installationen
- IT-Dienstleistungen
- Kabelnetz Rafzerfeld
- Sasag @Home

Märktgass 9 - 8197 Rafz - 044 886 86 86 - www.spuehler-tv.ch

cantemus Kirchenchor Rafzerfeld



Konzert anlässlich der «Langen Nacht der Kirchen»



Das Bild zeigt den Kirchenchor cantemus in vollem Einsatz in der Langen Nacht der Kirchen in Rafz. Dies war eine von fast 1800 Darbietungen dieses ökumenischen Projektes, aufgeführt an über 1100 Veranstaltungsorten in 11 Kantonen. Bei dieser Gelegenheit wurde nochmals das «Gloria» von Antonio Vivaldi aufgeführt. Sieben professionelle Instrumentalisten, zwei Solistinnen und mehrere Projektsänger/-innen haben zum erfolgreichen Auftritt beigetragen. Ein virtuos aufgeführtes Flötenspiel unserer Chorleiterin Judith Gamp bildete den Abschluss unseres Auftritts. Wie aus geöffneten Schleusen brandete dann der zwischendurch nur mühsam unterdrückte Applaus durch die Kirche.

Am Samstag, 8. Juli 2023, war unsere traditionelle Chorreise angesagt. Sie führte uns in das Museum Allerheiligen nach Schaffhausen. Die Führung «Ziegler Keramik» zeigte auf eindrückliche Art die dort ausgestellten farbigen Kunstwerke. Der Zvieri im Ristorante Piazza bot bei gemütlichem Zusammensein noch ausreichend Gelegenheit, das Erlebte gebührend zu besprechen und diesen Anlass dann in froher Runde ausklingen zu lassen.

Vorausschauend können wir unseren Auftritt im Peteracker und an der Seniorenweihnacht in der Saalsporthalle ankündigen.

Otto Kohler



Chorreise 2023 nach Schaffhausen



Gewerbeverein

Seniorenfahrt 2023 – Rafzer Seniorinnen wagen sich mit einem Tannenzäppli ins Höllental ...

Bei schönstem Rafzer Wetter versammelten sich morgens um ca. 9 Uhr 58 reisefreudige «Spät-Konfirmanden und Konfirmandinnen» mit Jahrgang 1955 (und etwas weniger jung) im Restaurant Botanica zu Kaffee und Gipfeli. Begrüsst wurden sie von Gemeinderätin Ursi Wischniewski mit einem kurzen Rückblick auf das Entstehen dieser Tradition im Jahre 1954. Damals gab es das Wort Mobilität eher noch nicht und ein Tagesausflug war oft schon eine «Reise»! Danach begrüßte auch Hans Dünki als organisierende Person vom Gewerbeverein. Er erläuterte in Kürze die wichtigsten Punkte des Ausflugs und stellte die Fahrer und Fahrerinnen vor.

Pünktlich um 9.45 Uhr waren alle 16 FahrerInnen, SamariterInnen und die wertvolle «Fracht» bereit zum Start in den Hochschwarzwald.

Schon nach wenigen Minuten Fahrt gelangten wir nach Grafenhausen zur «Tannenmühle», wo wir einen Schwarzwälder Gasthof mit Forellenzucht, einem Kleintierpark und weitere Sehenswürdigkeiten auf eigene Faust erkunden konnten. Kurze Zeit später trafen wir im Restaurant der badischen Staatsbrauerei «Rothaus» ein.



Hier auf knapp 1000mü.M. schwitzte kaum jemand in der fast zu schattigen Gartenbeiz. Wir genossen ein regionales Mittagessen, wo sich aber kaum einer den Gaumen verbrannte! Das hiesige Bier, das legendäre «Tannenzäppli» aber schmeckte trotzdem vorzüglich.

Entlang dem Schluch- und Titisee steuerten wir die Ravensaschlucht an und gelangten an unser heutiges Tagesziel, das Hofgut Sternen im «Höllental».

Wiederum auf eigene Faust erlebte man einen Glasbläser bei seiner Arbeit, genoss die Umgebung oder bestaunte Hunderte von Kuckucksuhren in allen Variationen, Grössen und Preislagen.

Über Bonndorf und Stühlingen kurvten wir durch schöne Landschaften nach Hallau. Vor dem Gebäude der Brennerei

empfangen uns Hans und Marianne Zimmerli und verwöhnten die illustre Schar mit einem, nicht nur vom optischen her, exzellenten Zvieri. Wer wollte, konnte auch noch eine Distillerie-Führung mit Hans erleben sowie etliche seiner exquisiten Eigenbrände verkosten.

Glücklich und zufrieden trafen wir alle etwa um 18 Uhr wieder in Rafz ein.

Allen Mithelfenden sowie dem Gewerbeverein und der Gemeinde Rafz ein herzliches Dankeschön für deren Unterstützung. Ein spezieller Dank geht natürlich an unseren langjährigen Organisator Hans Dünki. Was man als Grossvater noch alles bewegen kann...!

Fritz Hauenstein, Präsident Gewerbeverein



Mitgliederreise vom Mittwoch, 21. Juni 2023

Bei idealem Reisewetter trafen sich rund 60 Frauen zum Ausflug des Frauenvereins Rafz. Pünktlich um halb acht ging es mit dem Hess Car Richtung Biel. In Rheinfelden bei der Confisiere Graf gab es Kaffee und Gipfeli, offeriert durch die Drogerie Rusconi. Es blieb auch noch Zeit für einen kurzen Spaziergang durch das schöne Städtchen. Anschliessend ging die Fahrt weiter nach Biel, wo wir auf das Schiff umgestiegen sind. Während der Fahrt nach Solothurn konnten wir das Mittagessen geniessen. Das Schiff passierte die Schleuse Port, dann ging es vorbei am Grenchenberg und dem Weissenstein. Auch den einen oder anderen Storch konnten wir bei Altreu sehen.



In Solothurn angekommen, warteten bereits unsere Stadtführerinnen auf uns. Wer an der Stadtführung nicht teilnehmen wollte, konnte sich selbst in der schönen Stadt verweilen. Solothurn ist von der heiligen Zahl 11 geprägt. Die charmante Barockstadt zählt zum Beispiel 11 historische Brunnen und 11 Museen, aber auch 11 Kirchen und Kapellen sind zu finden. Wir besuchten die Jesuitenkirche, deren Fassade König Ludwig XIV gestiftet hat, und zum Schluss besuchten wir noch die St.Ursen-Kathedrale, das Wahrzeichen von Solothurn. Leider war die Stadtführung viel zu schnell vorbei und wir mussten zur Heimreise aufbrechen. Auf direktem Weg ging es dann wieder zurück. Nach einem schönen Tag sind wir alle gesund in Rafz angekommen. Vielen Dank dem Chauffeur Leo für die gute Fahrt.

Herzlichen Dank auch der Drogerie Rusconi, Eglisau, für den Kaffee und das Gipfeli sowie dem Frauenverein für den Beitrag an die Reise. Ebenfalls ein grosses Dankeschön an Gabi Neukom für die Organisation der schönen Reise.

Fröhlicher Nachmittag im Altersheim Peteracker Donnerstag, 24. August 2023

Wir besuchen unsere Betagten im Altersheim. Bei Kaffee und Kuchen wird geplaudert. Auch dieses Jahr dürfen wir uns auf eine musikalische Unterhaltung mit der Gruppe «Gueti Kollege» freuen. Alle Seniorinnen und Senioren aus Rafz sind zu diesem Anlass herzlich eingeladen. Unser Besuch wird im Heim sehr geschätzt. Treffpunkt ist direkt im Altersheim um 14.30 Uhr.

Führung im Naturzentrum Thurauen Flaach, am Mittwoch, 13. September 2023

Wir besuchen das Naturzentrum Thurauen in Flaach und erhalten eine Führung von zwei Stunden. Im Innenbereich der Ausstellung erhalten Sie einen Überblick über die Renaturierung der Thur und auf dem Erlebnispfad entdecken Sie die Flora und Fauna des Auenwalds. Die Führung eignet sich auch für Rollstuhlfahrer und Personen mit Rollator.

Die Kosten der Führung übernimmt der Frauenverein. Das Billett nach Flaach Ziegelhütte besorgt sich jede Teilnehmerin selber.

Abfahrt mit Postauto	ab Post Rafz mit umsteigen am Bahnhof Rafz um 13.05 Uhr oder ab Bahnhof Rafz um 13.21 Uhr
oder mit Privatauto	Parkplätze beim Naturzentrum Thurauen
Beginn der Führung	14.00 Uhr
Dauer der Führung	zwei Stunden
Rückkehr	offen
	oder ab Flaach Ziegelhütte 16.19 Uhr, Ankunft Bahnhof Rafz 16.38 Uhr, mit umsteigen Rafz Post 16.53 Uhr

Anmeldung bis spätestens 25. August 2023 an Melanie Lengacher, Götze 6, Telefon 079 617 47 26 oder per E-Mail an melalengacher@gmail.com

Unsere nächsten Veranstaltungen

Donnerstag, 24. August	Nachmittag mit Kaffee und Kuchen im Altersheim Peteracker, 14.30 Uhr
Dienstag, 5. September	Frauezmorge / -Kafi 8.00–10.00 Uhr im Zentrum Casa
Mittwoch, 13. September	Führung im Naturzentrum Thurauen Flaach
Dienstag, 3. Oktober	Frauezmorge / -Kafi, 8.00–10.00 Uhr im Zentrum Casa

Im Ferienmonat August findet kein Frauezmorge statt. Gerne begrüssen wir Sie wieder am Dienstag, 5. September, von 8.00 bis 10.00 Uhr im Zentrum Casa. Auch Mütter mit Kindern sind herzlich willkommen.

Silvia Fehr




Nächster Kulturanlass: **Samstag, 28. Oktober 2023**
im Gemeindehauskeller
Künstler: **Liza & Friends**

Gerne präsentieren wir LIZA, die seit längerem in Rafz wohnhafte talentierte Künstlerin und Sängerin mit philippinischen Wurzeln. Sie hat eine tolle Powerstimme, die ihr Publikum verzaubert und begeistert. Sie kann mühelos zwischen verschiedenen Musikgenres und/oder Lautstärken wechseln. Liza ist eine mega Künstlerin und Sängerin, die mit ihrer aufregenden Stimme und ihrem kreativen Talent eine inspirierende Präsenz auf der Bühne hat.

Am 28. Oktober 2023 zeigt sie uns im Gemeindehauskeller erstmals einen abendfüllenden Auftritt, neu mit einer live-Gitarren-Begleitband. Zeitlose Hits, bekannte Songs, Oldies, werden dich umgarnen. Mainly popular songs and oldies, you'll like it!



Wir hoffen, mit diesem Anlass etwas dazu beizutragen, dass in Rafz Kulturanlässe ins Dorf kommen und hier gelebt werden.

Wegen verordneter Platzbeschränkung bitten wir, den Ticket-Vorverkauf zu nutzen: <https://bit.ly/423eEea>



Musikalisch lädt ein
Kulturverein Arseventus
www.arseventus.ch

Wir sind auf Kurs

Am 14. Juni versammelten sich 37 Personen im Restaurant Botanica zur zweiten Mitgliederversammlung mit anschließendem Nachtessen auf der Gartenterrasse. Der warme Sommerabend und das freundliche Botanica-Team luden zum Verweilen ein. Es wurden neue Bekanntschaften geschlossen und rege diskutiert.

Die verschiedenen Projekte sind auf Kurs und die entsprechenden Projektteams sind bestrebt, die gesetzten Ziele zu erreichen.

Im Verlaufe der Versammlung wurden u. a. folgende Kernpunkte diskutiert:

Alter und Gesundheit

Für Besorgnis sorgte die drohende Schliessung des Ärztezentrum Rafz. Zu unserer grossen Erleichterung wissen wir nun, dass das Ärztezentrum, auch dank der Hilfe von 55plus-Rafz, weitergeführt wird. Die intensive Zusammenarbeit aller Beteiligten und der spontane Einsatz von Gemeindegliedern Manfred Hohl und Dr. Andreas Hablützel von der Land Permanence AG Henggart haben schliesslich zum gewünschten Erfolg geführt.

Ein wichtiges Ziel ist erreicht: Die medizinische Versorgung der Bevölkerung von Rafz wurde mit diesem vorbildlichen Grosseinsatz aller Beteiligten, insbesondere auch des Gemeinderats, auf die politische Ebene gehoben! Herzlichen Dank!

Besonderes Interesse galt auch dem Thema Wohnen im Alter. Der Wunsch nach möglichst viel Selbstständigkeit soll respektiert und die Einplanung separater Wohneinheiten als integrativer Bestandteil des Altersheims beibehalten werden.

An dieser Stelle sei vermerkt, dass am 8. November 2023 ein Vortrag von Thomas Messmer, Verwaltungsratspräsident des Alters- und Pflegeheims Peteracker AG (WPP), vorgesehen ist. Er wird über den Stand des Projekts informieren und Fragen beantworten. Der Vortrag findet ab 17.00 Uhr im Saal des Restaurant Botanica statt. Es sind auch Nichtmitglieder herzlich eingeladen.

Friedhofgestaltung

Der desolate Zustand des Grabes der Familie Sigrist, deren Haus während des zweiten Weltkrieges irrtümlicherweise von der US Armee bombardiert wurde, sorgt für Missbehagen und stimmt traurig. Dieses tragische Unglück ist Teil der Geschichte von Rafz. Es wird angeregt, die Grabstätte als Denkmal zu würdigen und auf Gemeindekosten entsprechend zu pflegen.

Zentrumsentwicklung

Die Wiederbelebung des Dorfkerns liegt vielen am Herzen. Es handelt sich um ein langfristiges Generationenprojekt und erfordert ein konstruktives Miteinander. Wir müssen es wollen und dies kann nur gelingen, wenn wir uns als Dorfgemeinschaft entsprechend einbringen.



≡

VOLKSKAFFEE®

SWISS  ROAST

volkskaffee.shop
& im Handel deiner Region

Baur Weine

*... im Einklang
mit der Natur!*



Peter & Reni Baur

Hegi 26 · 8197 Rafz · 044 869 21 73 · 079 410 70 43 · info@baur-weine.ch

auch auf Facebook und Instagram  



m. hartmann gartenbau ag

planung • gartenbau • unterhalt

info@hartmann-gartenbau.ch
Tel 044 867 14 67

www.hartmann-gartenbau.ch
Im Hard 18 • 8197 Rafz



EKOPLAN Hänseler^{GmbH}

Elektrokontrollen & Planung

Mittlere Ifang 7
8197 Rafz
+41 44 869 01 83
info@ekoplan.ch
www.ekoplan.ch

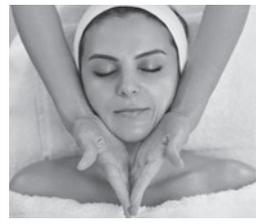
- » Elektrokontrollen
- » Elektroplanung bei Neu- und Umbauten
- » Zustandsanalyse und Lösungsvorschläge
- » Beleuchtungskonzepte für Erneuerungen und Sanierung

urs frey steinhauerei

eidg.dipl. bildhauer und steinmetzmeister
grabmale/brunnen/skulpturen
restaurationen/renovationen in naturstein

hauffäld 1, 8197 rafz
telefon/fax 044 869 23 64
mobile 076 396 88 69

www.steinhauerei-frey.ch
urs@steinhauerei-frey.ch



Facelifting ohne Skalpell

Japanisches Schönheitsgeheimnis

Facelifting ohne Skalpell ist eine besondere Kombination verschiedener Massagetechniken. Ziel darauf ab, selbst die kleinsten Muskeln im Gesicht anzuregen und damit eine schönere, glattere und jünger wirkende Haut zu erreichen.

Kontakt:
Joanna Krasuska
Imstlerwäg 20, 8197 Rafz
Tel. 076 325 55 61
Termine nach Vereinbarung

Vorteile:

- Falten reduzieren und verhindern
- Gesichtsmuskeln entspannen
- Haut zu straffen und verjüngen
- Stress, Kopfschmerzen und Bruxismus lindern
- Lifting des Gesichtsvals

Die ersten Ergebnisse sind bereits nach der ersten Behandlung sichtbar!

Ihr Fachmann für Heizung und Sanitäre Installationen

Neubauten
Renovationen
Reparaturen
Alternativheizungen

GRAF^{Team}

HEIZUNG · SANITÄR

Inhaber Gebrüder Rupp
Bergstrasse 20
8197 Rafz

Tel. 044 886 80 08
Fax 044 886 80 09



BOLLI

Kaminfegermeister
Feuerungskontrolleur

Tradition trifft Moderne

Kaminfegerarbeiten
Feuerungskontrolle

Solarreinigung
Lüftungsreinigung

info@bollikaminfeger.ch
www.bollikaminfeger.ch

Tel: 079 901 79 79
8197 Rafz

55plus-rafz erachtet die geplante Einführung der 30er-Zone im Zentrum von Rafz als wichtigen Meilenstein zur Aufwertung des Dorfkerns. Wir wünschen allen Beteiligten eine erfolgreiche Umsetzung des Vorhabens.

Ausblick

23. August Grillabend in der Forsthütte Rafz
 4. Oktober nächste Mitgliederversammlung
 8. November Vortrag von Thomas Messmer WPP

Kontakt

Wichtigstes Kommunikationsinstrument ist unsere Homepage www.55plus-rafz.ch. Schau ab und zu hinein!

Wir nehmen gerne laufend neue Ideen für Projekte und Dienstleistungen entgegen. Bitte richten Sie diese an: www.55plus-rafz.ch (Kontakt, Anregungen für Aktivitäten) oder per E-Mail an info@55plus-rafz.ch.

Im Namen von 55plus-rafz:

Eliane Süess



Und sollte doch einmal Wind aufkommen, so sind Sie bestens vorbereitet mit einem sommerlichen Schal aus dem claro-Laden.

Während der Schulferien ist jeweils am Samstag offen. Ab dem 21. August haben wir wieder täglich geöffnet. Wir wünschen weiterhin eine schöne Sommerzeit.

Für das claro-Team

Maja Hophan und Regina Schweizer



Für heisse Sommertage

Gönnen Sie sich eine erfrischende Abkühlung mit einem Sommerdrink.

Zutaten wie Orangen- oder Grapefruitsaft, verschiedene Tees, Verveine-Zitronen-Sirup und Kokosmilch erhalten Sie im claro-Laden.

Rezepte zum Mitnehmen sind auch bereit.

In schönen Gläsern serviert, natürlich auch aus dem claro-Laden, wird das Ganze bestimmt zu einem besonderen Vergnügen.



Alles, was Sie mitnehmen möchten für einen kühlenden Badepass, findet Platz in einer hübschen, praktischen claro-Tasche.

Diverses aus dem Dorf

Oldtimertreffen by Customer Cars

Am 26. August 2023 findet im Amphitheater in Hüntwangen ab 11.00 Uhr bis Mitternacht unser Oldtimertreffen mit Live-Musik statt.



Die ersten Treffen konnten wir noch bei der Firma Customer Cars in Rafz durchführen, mussten jedoch aus Platzgründen einen neuen Standort suchen. Mit dem Amphitheater haben

wir die perfekte Lösung gefunden, mehr Platz für die Besucher, wie auch für die schönen Oldtimer Cars und Bikes bis ca. Jahrgang 1973. Vor dem grossen Festzelt werden sich einige Aussteller mit verschiedenen Marktständen, wie auch Essen- und Getränkestände befinden. Ebenfalls wird unsere beliebte Customer Cars Bar vor Ort sein. Für die musikalische Unterhaltung sorgen die Live Bands: Simi & the Shy Guys, The B-Shakers mit Mary Vogel und die JB Ramblers. Der Eintritt auf das ganze Festgelände ist GRATIS, dies ist nur möglich, dank unseren grosszügigen Sponsoren: Autoteile Rümli AG, Hans Dünki Sanitär & Heizung, B. Meier AG Abbruch & Tiefbau, Gehring Multi Media Solution, Baubedarf Richner, Bodus Kanaltechnik, Massan Massagepraxis und Fitraum, Customer Cars sowie verschiedenen weiteren Sponsoren, Freunden und Helfern.

Auch wenn Sie keinen Oldtimer besitzen, geniessen Sie mit uns die grossartigen alten Cars & Bikes bei cooler Musik aus vergangenen Zeiten, wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Infos zum Treffen: www.customercars.ch

Veranstalter: Verein Customer Cars Bar, Dani & Angie Neukom und Felix Meier

Massagepraxis & Fitraum massan

Jump und Tone – Donnerstag, 8.15 Uhr

Abwechselnde Stunde mit Trampolin, Toning und Intervall. Die Abwechslung mit Kraftübungen, macht diese Stunde für Dein Körpertraining perfekt.

Bellicon Jump® – Dienstag, 20.00 Uhr ab 5. September

Minitrampoltraining für Jung bis Alt, ob als ganzheitliches Körpertraining, im Sport, Fitnessbereich oder als therapeutische Form. Das Training auf dem bellicon® bringt unzählige positive Auswirkungen auf den menschlichen Organismus und macht unvergesslich viel Spass. Die Füsse geben dem Körper das grundlegende Fundament. Um dem ganzheitlichen Training gerecht zu werden, wird in allen Kursen ohne Schuhwerk trainiert. Barfuss (mit Antirutschsocken) trainieren stimuliert die sensible Fussmuskulatur. Gut ausgebildete Fuss- und Beinmuskeln stützen das Fussgewölbe optimal und dienen vor allem im Alter der Verletzungsvorbeugung im Alltag. Bellicon Jump bringt dich ganzkörperlich in Schwung und zaubert dir ein Lächeln ins Gesicht.

Power Core +Stretching – Montag, 19.00 Uhr

Kräftigung der Bauch-, Rückenmuskulatur und Stretching, harmonisiert Ihren gesamten Körper – und zwar gleichzeitig! Die Verbindung von Core und Stretching bietet eine abwechslungsreiche Lektion.

Stretching – Donnerstag, 20.00 Uhr, ca. 45 min.

Dieser Stretching-Kurs richtet sich an alle Menschen. Anfänger sowie Fortgeschrittene.

In diesem Kurs zeigen wir dir, wie du deine Muskulatur geschmeidig und beweglich halten kannst. Das ist hilfreich, wenn du Verspannungen oder Rückenschmerzen hast. Du kannst damit aber auch aktiv Verletzungen beim Sport oder in der Freizeit vermeiden. Die perfekte Stretching-Stunde kräftigt gleichzeitig die Muskeln, damit wir eine gesunde, aufrechte Haltung erhalten.

Kinesio-Taping-Kurs – Samstag, 21. Oktober 2023

Im Kurs wird gezeigt, wie zum Beispiel Knie, Schulter, Nacken, Rücken und Handgelenke getapet werden. Vorbeugend oder zur Schmerzreduktion. Nach diesem Kurs kannst du zu Hause das Gelernte einsetzen.

Zeit: 9.30 Uhr, Dauer: ca.120 Min.

Kosten: CHF 50.00 inkl. Material + Kursunterlagen

Newcomer Monatsabo für 75.-

Teste einen Monat lang, welche Stunden dir Spass machen, erlebe erste Erfolge und finde heraus, ob wir wirklich zusammenpassen. (Nur für neue Mitglieder)

- Fun und Tone – Donnerstag, 19.00 Uhr
- Flexibel – Donnerstag, 8.30 Uhr
- TRX Intensiv 30 Min. – Mittwoch, 18.15 Uhr
- Pump Work Out – Mittwoch, 20.00 Uhr
- Pilates verschiedene Level
- Und viele andere interessante Group Fitness-Stunden.

Weitere Auskünfte finden Sie auf unserer Webseite massan.ch oder Telefon 079 761 53 35

Mütter- /Väterberatung von Rafz, Wil, Hüntwangen, Wasterkingen

Beratungen: 1. und 3. Montag des Monats
13.30–14.00 Uhr mit Anmeldung
14.00–16.00 Uhr ohne Anmeldung

Termine: 7. / 21. August
4. / 18. September
2. / 16. Oktober

Ort: Katholisches Kirchgemeindehaus Rafz
Badener-Landstrasse 12, Rafz

Bitte bringen Sie Folgendes in die Beratung mit:

- Gesundheitsheft
- Wickelunterlage
- Windeln

Ihre Mütter- und Väterberaterin

Alessia Nüssli, alessia.nuessli@ajb.zh.ch, Tel. 043 259 95 37

Zusätzliche Beratungen sind nach Vereinbarung möglich. Melden Sie sich direkt bei Ihrer Mütter- und Väterberaterin oder beim kjz Sekretariat: kjz.buelach@ajb.zh.ch, Telefon 043 259 95 00

Buerorafz – Ihr Geschäftspartner für Buchhaltung, Steuern, Treuhand und mehr

Sie sind selbstständig oder führen ein kleines oder mittleres Unternehmen? Quälen auch Sie sich oft mit mühsamer Administration und verlieren wertvolle Zeit? Zeit, die Sie lieber für Ihre Kunden, Ihre Mitarbeitenden und Ihre Projekte einsetzen würden? Für die Dinge, die Sie am besten können und die Ihr Geschäft weiterbringen?

Was, wenn Sie diese Aufgaben an einen engagierten, zuverlässigen und kompetenten Partner auslagern könnten? Einen Partner, der Ihnen nicht nur die Arbeit abnimmt, sondern Ihnen auch hilft, Geld zu sparen und Ihre Geschäftsprozesse zu optimieren?



Willkommen bei buerorafz. Wir sind modern, innovativ und spezialisiert auf Online-Business Lösungen, Buchhaltung, Steuern und Treuhand. Wir erledigen Ihre Business-Administration und Ihre Buchhaltung mit modernster Software einfach und sicher online. Dafür nutzen wir die Lösung, die am besten zu Ihrem Geschäft passt und sich optimal in Ihre Prozesse einfügt. Im besten Fall ergibt sich Ihre Buchhaltung so automatisch aus den Geschäftsprozessen. Das erspart redundante Arbeit und macht Ihr Business transparenter. Sie haben jederzeit und überall den Überblick über Ihre Geschäfte und Zugriff auf Ihre Finanzdaten. So können Sie entspannt clevere Entscheide fällen. Während buerorafz zuverlässig und termintreu Ihre Mehrwertsteuern abrechnet, die Lohnbuchhaltung und Sozialversicherungen erledigt, sowie die Erstellung von Jahresabschlüssen und Zwischenbilanzen inkl. Steuererklärung übernimmt und Sie darüber hinaus auch gerne in betriebswirtschaftlichen Fragen unterstützt.

Buerorafz zeichnet sich durch hohe Qualität, Transparenz und Flexibilität aus. Sie entscheiden jederzeit, was Sie uns überlassen und was Sie lieber selber machen wollen. So zahlen Sie immer genau für die Leistungen, die Sie wirklich brauchen, und profitieren von fairen und transparenten Preisen.

Wenn Sie mehr erfahren oder eine unverbindliche Offerte anfordern möchten, besuchen Sie die Website www.buerorafz.ch oder rufen Sie an unter 044 521 44 11. Worauf warten Sie noch? Kontaktieren Sie uns noch heute unverbindlich und entlasten Sie sich von Ihren administrativen Aufgaben!

Jürg Leutwiler

Diverses aus der Region

Volkshochschule Bülach Kursprogramm August–September 2023

Gesellschaft, Politik

Führung im Bundeshaus

Nik Gugger, Nationalrat und Ständeratskandidat

Fr, 29. September 2023, 13.00–ca. 15.15 Uhr, CHF 40.–

Geschichte, Kunst und Kultur

Altstadtführung in Solothurn

Fr, 22. September 2023, 10.30–12.00 Uhr, CHF 40.–

Theaterbesuch mit Werkeinführung: «Ab durch den Schrank»

Urs Blaser, künstlerischer Leiter und Regisseur

Mi, 27. September 2023, 18.30–ca. 23.00 Uhr

CHF 99.– inkl. Theatereintritt und Buffet, exkl. Getränke

Gesangs- und Stimmtraining

Amanda Manda Seiler, Sängerin und Gesangspädagogin

Fr, 29. Sept. (18.00–21.00 Uhr; Doppellektion), 27. Okt., 24.

Nov., 15. Dez. 2023, 26. Jan. 2024, 18.00–19.30, CHF 270.–

Natur, Umwelt, Technik, IT

Entscheidungsfindung im Cockpit – Blick in den Simulator

Fly & Race Simulations, Zürich

Do, 14. September 2023 / 18.00–ca. 20.30 Uhr, CHF 45.–

Kommunikation, Persönlichkeit, Gesundheit

Gedächtnistraining – Einführungskurs

Annelies Roncari, Gedächtnistrainerin SVGT

Mo, 18. Sept., 25. Sept., 2. Okt. 2023, 17.30–19.30 Uhr, CHF

150.–

Formen, Gestalten, Geniessen

Naturseifen sieden

Claudia Haltinner, Naturseifensiederin, dipl. Kräuterefachfrau

Do, 31. Aug. 2023 oder Fr, 8. Sept. 2023 / 9.00–ca. 17.00 Uhr

CHF 230.– (inkl. Material, Kursunterlagen, Getränke, kleines
Snackbuffet)

Herbstliche Cocktails mixen

Sandra-Daniela Stucki, Cocktailfachfrau

Fr, 29. September 2023, 18.00–21.00 Uhr, CHF 170.–

Aquarellmalen

Silvia Wälchli, Kursleiterin

Di, 12. Sept.–14. Nov. 2023 (8x), 13.30–16.30 Uhr, CHF 480.–

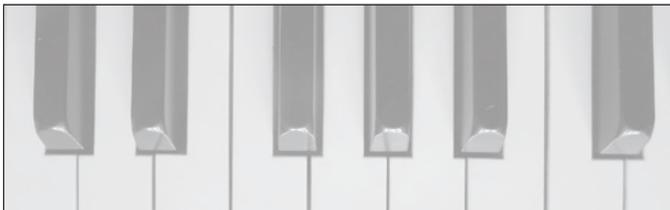
Do, 14. Sept.–16. Nov. 2023 (8x), 13.30–16.00 Uhr, CHF 400.–

Watercolor Sketching

Sibylle Born, Schriftenmalerin, Gestaltungsagogenin

Mo, 18. Sept. und Di, 19. Sept. 2023, 18.30–21.30 Uhr, CHF

190.–



Klavierunterricht in Rafz
für Kinder und Erwachsene

www.christiangautschi.ch
079 638 54 91
christiangautschi@gmail.com

CHRISTIAN GAUTSCHI
Klavier • Orgel • Cembalo



MATZINGER
Landmaschinen



HÜRLIMANN KRONEN DEUTZ FAHR
WEIDEMANN LEMKEN Agrar

vor Eiche 7, 8197 Rafz - www.matzinger-rafz.ch - +41 44 869 32 08

- Faltrollladen
- Rollladen
- Lamellenstoren
- Sonnenstoren
- und vieles mehr

076 533 66 55
helbling-storen.ch



FAHRSCHULE

Markus Ammann

044 869 30 40
079 666 5 333

Badener-Landstr. 17
CH - 8197 Rafz

Auto
Motorrad
Verkehrskunde
Theorie



fs.ammann@sunrise.ch
www.fahrschule-ammann.ch



Sigrist Rafz –
Seit Generationen
dem Holz
verpflichtet.

Willkommen in unserer Fach-
und Parkettausstellung

SIGRIST RAFZ
Sigrist Rafz Holz+Bau AG
Bahnhofstrasse 11, 8197 Rafz
Tel. 044 879 10 79
www.sigrist-rafz.ch

Gebäudetechnik für
die Zukunft

Sanitär | Heizung | Kälte | Solar
24h-Pikett-Dienst 044 905 39 39
Neukom Marzolo AG
8197 Rafz und 8610 Uster
www.neukom-marzolo.ch



Neukom Marzolo

www.reitschuleschluchebärg.ch

Familie
Luzia und Köbi Schweizer
Schluchebärg 1
8197 Rafz



**REITSCHULE
SCHLUCHEBÄRG**

Parlons français!



Französisch Kurse und Nachhilfestunden:
Einzel- und Gruppenunterricht, Prüfungsvorbereitung

Die Unterrichtslehrerin: Diplom DAEFLE,
Sprachkursleitende mit SVEB-Zertifikat 1, Französisch
als Muttersprache, Umfangreiche Erfahrung

Claudine Berberat Jeanneret
Bleikiwäg 11, 8197 Rafz
Tel: 044 840 50 37 Mobile: 079 721 13 25
E-mail: berjea@bluewin.ch

Bewegung

Wasserfitness

Johann Schuler, Aqua Fitness Trainer

- Gemischte Gruppe Bülach: Mo, 21. Aug. 2023–29. Jan. 2024 (20x), 20.00–20.50 Uhr, CHF 400.–
 - Gemischte Gruppe Stadel: Di, 22. Aug. 2023–6. Feb. 2024 (21x), 18.10–19.00 Uhr, CHF 420.–
 - Frauengruppe Stadel: Di, 22. Aug. 2023–6. Feb. 2024 (21x), 19.10–20.00 Uhr, CHF 420.–
 - Aquatraining für Bauch, Beine, Po (Stadel): Di, 22. Aug.–14. Nov. 2023 (11x), 20.10–21.00 Uhr, CHF 220.–
- Nico Gubbi, Leiter Erwachsenen-sport esa
Frauengruppe Stadel: Mi, 23. Aug. 2023–7. Feb. 2024 (21x), 7.10–8.00 Uhr, CHF 420.–

Aqua-Fit

Annamarie Zweidler, Aqua-Fit Instruktorin by Ryffel Running

Mi, 23. Aug. 2023–31. Jan. 2024 (17x), 19.05–19.55 Uhr, CHF 340.–

Yoga für Anfänger

Maike Astorino, Kursleiterin Yoga

Mo, 28. Aug.–13. Nov. 2023 (10x), 18.00–19.00 Uhr, CHF 200.–

Yin Yoga

Maike Astorino, Kursleiterin Yoga

Mo, 21. Aug. 2023–29. Jan. 2024 (20x), 19.40–20.55 Uhr, CHF 440.–

Ashtanga Vinyasa Yoga

Nadine Christl, Kursleiterin Yoga

Mi, 23. Aug. 2023–31. Jan. 2024 (20x), 19.40–20.55 Uhr, CHF 440.–

Gelenk- und Gleichgewichtstraining

Sonja Hladnik, dipl. Fitness-Trainerin und Augentherapeutin
Di, 22. Aug. 2023–6. Feb. 2024 (20x),

- 15.00–16.00, CHF 500.– (Krankenkassenanerkannt)
- 16.10–17.10, CHF 500.– (Krankenkassenanerkannt)

Sprachkurse

Diverse Kurse und Sprachniveaus in

- Englisch
- Französisch
- Italienisch
- Spanisch
- Türkisch
- Japanisch
- Russisch

Weitere Informationen und Anmeldungen:

www.vhs-buelach.ch oder Telefon 044 500 29 51

Kursangebot ab 5. September 2022 Schwimmschule Schori in Neuhausen und Rheinau

Schwimmen Erwachsene Neuhausen: Ab 9. September

Di, 12.45 Uhr Anf. / Auffrischer

Di, 19.45 Uhr Fortgeschrittene

Di, 20.30 Uhr Anf. / Auffrischer

Mi, 12.00 Uhr Anfänger / Auffrischer

Mi, 20.30 Uhr Anf. / Auffrischer

Sa, 8.10 Uhr Schwimmtraining Technik Fortg. /
Auffrischer

Aquafit Neuhausen: Ab 5./6. Sept. 2023

Di 12.00 Uhr, Di 19.00 Uhr, Mi 12.45 Uhr, Mi 19.00 Uhr, Mi 19.45 Uhr

Kinderschwimmkurse: Krebs bis Hai

Rheinau: Di 16.00–18.00 Uhr

Neuhausen: Sa 9.00–12.00 Uhr, Elki 10.30 Uhr

Das detaillierte Kursprogramm finden Sie ab sofort auf unserer Homepage: www.aquafit-schwimmschule.ch

Weitere Informationen: Brigitte Schori, 076 699 95 78,
E-Mail: kontakt@aquafit-schwimmschuel.ch oder anmeldung@aquafit-schwimmschule.ch

In eigener Sache: Neues Redaktionsmitglied gesucht!

Das langjährige bisherige Mitglied Christian Gautschi wird seine Tätigkeit im Redaktionsteam aus beruflichen Gründen spätestens Ende August 2023 beenden.

Für das Redaktionsteam des Rafzer Weibel suchen wir deshalb auf den 1. September 2023 eine flexible Person mit Interesse am öffentlichen Geschehen in Rafz. Folgende Arbeiten warten auf Sie:

- Betreuung des E-Mail-Kontos des Redaktionsteams
- Eingangskontrolle und Ablage der eingereichten Texte und Bilder
- Korrigieren der formatierten Beiträge (direkt in Adobe InDesign)
- 2. Korrekturdurchgang und Schlusskontrolle (jeweils eine Hälfte des Weibels)

Sie benötigen für Ihre Arbeiten einen eigenen Computer (idealerweise Mac).

Haben Sie Interesse? Dann wenden Sie sich an eine der folgenden Personen:

- Ursina Zwingli, Telefon 043 355 44 32 (Mo–Fr) / 079 592 91 95 (Sa/So)
- Christian Gautschi, Telefon 079 638 54 91
- Hansruedi Lanz, Telefon 044 869 31 61 / 079 904 53 97

oder via E-Mail: redaktion.weibel@rafz.ch

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung in elektronischer Form zuhause des Gemeinderates Rafz an die folgende Adresse: personal@rafz.ch

Erreichbarkeit der Rafzer Ärzte

		Telefonnummern	
Ärztzentrum	Montag bis Freitag	Notfallzentrale	0800 33 66 55
Hausarztpraxis Rafz		Ärztzentrum Rafz	044 886 80 00
Dr. Frank Hengl		Hausarztpraxis Rafz	044 869 14 11
Dr. Tina Tank	Montag bis Freitag	Frauenarztpraxis Eglisau	044 589 65 75
Zahnarzt Dr. Awiszus	Montag bis Samstag	Zahnarztpraxis (24 / 7)	044 869 07 44
Frauenarztpraxis Eglisau			076 713 44 88
	Montag und Dienstag morgens, Mittwoch bis Freitag ganztags	Zahnärztliche Notfallzentrale	0800 33 66 55

Veranstaltungskalender August 2023 *Alle Veranstaltungen finden Sie unter www.rafz.ch*

Datum	Anlass	Ort	Veranstalter
Dienstag, 1. August 2023 10.00–16.00 Uhr	Bundesfeier (Die Gemeinde offeriert einen «Zmorge» – von 10.00 bis 11.30 Uhr)	Platz hinter dem Gemeinde- haus	Gemeinde Rafz
Bei Schlechtwetter findet die Bundesfeier in der Saalsporthalle statt.			
Sonntag, 6. August 2023 9.00–11.30 Uhr	Naturkundliche Wanderung	Treffpunkt: Schulhaus Landbüel, Wil	Natur- und Vogelschutzverein Rafzerfeld
Sonntag, 6. August 2023 11.00–13.00 Uhr	Grillplausch und musikalische Unterhaltung mit dem Duo Silberhorn	Wohnen und Pflege Peteracker	Wohnen und Pflege Peteracker AG
Donnerstag, 10. August 2023 ab 14.30 Uhr	Schlagernachmittag mit Schlager-Martin	Wohnen und Pflege Peteracker	Wohnen und Pflege Peteracker AG
Samstag, 12. August 2023 – Sonntag, 13. August 2023	Dressurtag Rafzerfeld	Reitanlage Gentner, Hüntwangen	Reitverein Rafzerfeld
Sonntag, 13. August 2023 14.00–17.00 Uhr	Ortsmuseum offen	Ortsmuseum	Kommission für Ortsgeschichte Rafz
Dienstag, 15. August 2023 ab 14.30 Uhr	Konzert Hans und Lucio	Wohnen und Pflege Peteracker	Wohnen und Pflege Peteracker AG
Mittwoch, 16. August 2023 – Samstag, 19. August 2023	Kids for Champions Camp	Fussballplatz Hüntwangen	FC Rafzerfeld
Donnerstag, 24. August 2023 – Sonntag, 27. August 2023	Pferdesporttage Rafzerfeld	Reitanlage Gentner, Hüntwangen	Reitverein Rafzerfeld
Donnerstag, 24. August 2023 14.30 Uhr	Nachmittag mit Kaffee und Kuchen	Wohnen und Pflege Peteracker	Frauenverein Rafz
Donnerstag, 24. August 2023 20.00 Uhr Apéro ab 19.30 Uhr	Sommerfilmabend	Katholisches Kirchgemeinde- haus Rafz	Katholischer Frauenverein Glattfelden-Eglisau-Rafzerfeld
Freitag, 25. August 2023 18.00–20.00 Uhr	3. Obligatorische Übung	Schützenhaus am Erggelerwäg	Schützen Rafzerfeld
Samstag, 26. August 2023 11.00–23.59 Uhr	Oldtimertreffen by Customer Cars	Amphitheater Hüntwangen	Customer Cars
Mittwoch, 30. August 2023 19.00–22.00 Uhr	Arseventus-Träff	ex-Gabelmackerkeller Oberdorf 8	Kulturverein Arseventus
Donnerstag, 31. August 2023 17.00–19.30 Uhr	Blutspenden	Zentrum Tannewäg	Samariterverein Rafz

Redaktionsschluss: 13. September 2023

Nächste Ausgabe: 1. Oktober 2023

Adresse: Postfach 113, 8197 Rafz

www.rafz.ch, E-Mail redaktion.weibel@rafz.ch

Redaktionskommission:

Ursina Zwingli, Christian Gautschi, Hansruedi Lanz

Administration: Sibylle Hauser-Bollinger,

administration.weibel@rafz.ch

Druck: Kuhn-Druck AG, 8212 Neuhausen am Rheinfall